THE LEADING CHINESE DAILY IN BRITISH MALAYA
ESTABLISHED 1880.
Nos. 11 & 13, Cross Street, Singapore.
Cable:—"LATPAU."
Phone:—7164.
PUBLISHED BY CHANG BIH FONG.
PRINTED BY LAT PAU PRESS LTD.
SATURDAY, 16th NOVEMBER, 1929.
ISSUE NO. 14,069.

叻報

"LAT PAU"

第壹萬四千零六十九號

中華民國十八年十一月十六號 星期六

己巳年十月十六日 第一頁

CAA-38

This advertisement is issued by the British-American Tobacco Co., (Straits) Ltd.
INCORPORATED IN ENGLAND.

百勝驅風油

百數百中救急聖藥居家旅行護身至寶

分售處

主治 中風 中暑 …… 霍亂吐瀉

僑和發

天氣過冷時。易感風寒。天氣酷熱時。易冒暑鬱。太冷太熱。猝不及防。于是人身之內憂外患乘之而起。普生油或服或擦。視病而治。無不奏效。藥力偉大從可想見。名曰普生。確非自譽。注重衛生。預防疾病者。不能不備之。以防不虞。

平治內憂外患

因普生油確有平治內憂外患之能力也。

陳嘉庚公司啟

民國十八年十一月五日

十三週年紀念
大減工價五折並送贈劵
展期十五天

光興金莊
許照湖啟

專電

蔣介石至鄭州再下總攻令
鐵軍索餉後攻廣東

蔣介石至鄭州下三次總攻令

※武漢行營電京報告。蔣介石昨日抵鄭州。即下令施行第三次之總攻擊。以唐生智所部攻隴海路。楊杰徐源泉諸部攻平漢路以西。

※又訊。蔣介石現自許昌赴新鄭。擬檢閱密縣之劉鎮華軍隊畢。即往黑石關前線。巡視隴海路防務。

※又武漢遲到軍報。蔣令何成濬部及楊杰之一部由中路攻嵩山。王金鈺蔣鼎文兩部由右翼輔進。馬鴻逵部任左翼。總攻令昨午始下。各路同時並進。

※昨晚鄭州無線電京報告。中央軍左右翼於傍晚再攻臨汝及偃師。頗有進展。

※蔣介石限令唐生智各部于三日內攻下偃師。七日奪取洛陽。

※何成濬仍在蔣介石左右。現蔣再委何率殘部助唐生智攻隴海路。

唐生智現謀攻擊國民軍

※唐生智登封前敵。現謀計劃對國民軍施行攻擊。

國民軍退出登封之捷報

※武漢捷報。登封之國民軍。被圍攻大敗。退至登封以東廿里。與密山之駐兵相銜接。以固防線。

※又報。臨汝之徐源泉部抵登封。追擊敵軍。

劉鎮華部往嵩山

※劉鎮華部現自密山向嵩山進發。與孫良誠部僅發生小接觸。

※據另一消息。劉鎮華軍開抵嵩山東南三十里[illegible]

極力進攻。

河北劉鎮華軍南下

※駐河北河南邊境之劉鎮華軍。尚有五千餘人。現准備南下渡河加入前線作戰。

蔣予劉子彈五十萬

※蔣介石電後方運子彈五十萬發交劉鎮華。

何成濬電寧軍報

※何成濬電南京報告。中央軍昨晨入登封。孫良誠部敗退洛陽。現各軍向西北繼續推進。

※國民軍現握守密山以西之龍門街小鎮。

龐炳勛部退出汜水

※寧總部宣稱。國民軍龐炳勛部已退出汜水。當退出時。並未與中央軍發生劇戰。劉興部將進駐汜水。

密縣滎陽間孫部停戰

※武漢消息。在密縣滎陽間之孫良誠軍。已停止向鄭攻擊。有一部份且退至嵩山以南。

國民軍奪取車輛

※據路局消息。鄭州新鄭間。放有機頭及車下廿餘輛。國民軍因欲奪取車輛。使中央軍運輸上發生窒礙。故力攻新鄭。現該項機車輛。均已駛往鄭州及許昌大站。故國民軍攻勢亦緩。

飛機擲彈不中

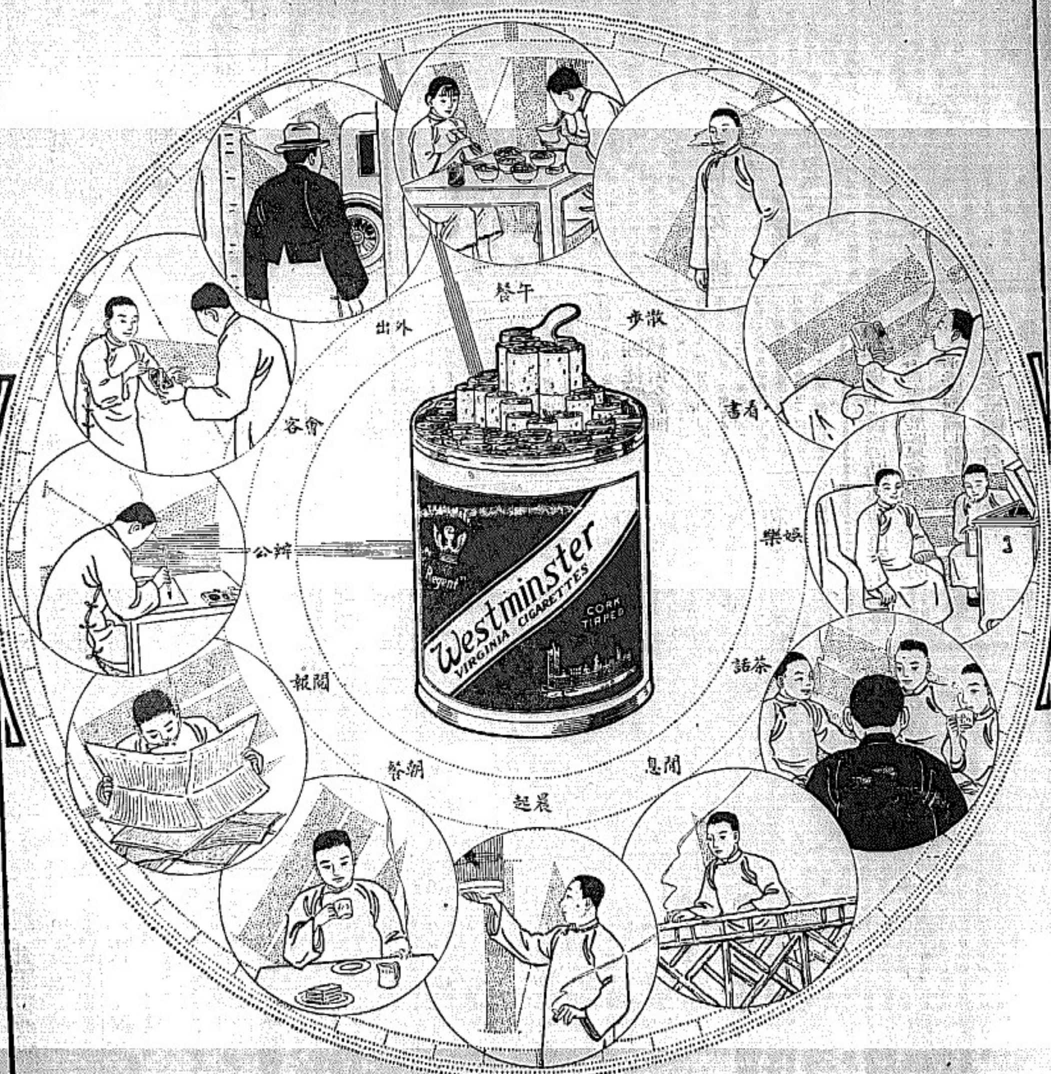
※國民軍飛機。深夜飛至平漢路。向蔣介石及唐生智所居之火車。拋擲炸彈。幸未命中。

德人顧問往許昌

※蔣介石之德人航空顧問臨加氏。已應召自漢口乘飛機赴許昌。[illegible]

手牌香煙

即飛手牌



一日之中無時可少

CKA-7

This advertisement is issued by the British-American Tobacco Co., (Straits) Ltd.

(INCORPORATED IN ENGLAND)

▣接上版專電欄▣

※黃質文部已由桂返廣州。現已抵廣州。不久將調往北江增防。

※黃延楨部今天到廣州。定于明日（十七日）開赴韶關。

黃延楨部定明日開赴韶關

※蔡廷楷部已由桂省返粵。現在途中。大約後天（十八日）即可到廣州。蔡部抵廣州後。將悉數調赴北江增防云。

蔡廷楷部後天即可到廣州

※陳濟棠昨日已由梧州取水道返廣州。其所乘之兵艦。為執信艦云。

陳濟棠昨乘執信艦返廣州

※陳銘樞及陳濟棠之夫人。現在廣州組織一婦女勞軍委員會。準備赴北江前敵慰勞士兵。

廣州組織婦女勞軍委員會

※昨日為英國退還鎮江租界之期。是日鎮江全城官民人等。懸旗慶祝租界之收回。狀甚鬧熱。

鎮江昨懸旗慶祝租界收回

※孫殿英之馬隊攻破敵軍前敵防線。現仍在混戰中。勝負未決。

孫殿英軍現在前敵大戰中

※平漢路局報告。平漢路貨車仍可通行。自漢口北行之車。昨到北平。比通常遲到三十六小時。

平漢路車訊

華僑社會（一）

本坡

故國南旋之一　洋輪中七百餘圓竊案

……事主經已報案請緝……

男子梁福，粵之廣州府人，南來謀生，歷有年所，現寓於本坡甜尖朱律第七十七號，惟其作賈南國，勤儉自持，稍有積蓄，近以為倦，營歸閩客般，一意故鄉風味，并擬回香闊南來，經於前日由禮號輪船首程返坡，於程航中，面置行李中之皮匣，忽然不翼而走，迨發覺時，遍船搜索，終無所獲，蓋該匣已挾贓遁之夭夭，殊血汗積蓄，失諸一旦，轉輾思維，不覺喟然長嘆，其情亦可憫矣，闗闈室外損失，心殊怏怏，昨經前赴警署報案，據稱此次所被竊去之金類，計有西竺手鐲一對，值銀六十八元，九點金剛指二枚，合值二十四元六角，足金積玉手鐲一對，值銀八十元，并則有頭愛字號，足金鑲石耳環兩對，合值銀二十元，金手鈪一枚，足金手鏈一條，合值二十三元，另有紙幣二十五元，播銀一十五元，叻幣四百六十元，其餘尚有失各物，註冊存案外，并咨行偵探局一體協緝追捕，務獲究辦。

電燈突然熄滅　頓成黑暗世界

昨晚鐘鳴八響，大坡一帶店戶之電燈，突然熄滅，頓成黑暗世界，而婦人孺子，觀茲景象，莫不吊膽提肝，至一般裝有電燈之商店，當此夜市正旺時……致法預防，惟恐異狀，查其原因，係為電力廠機件損壞所致，惟歷時十五分鐘之久，即行修妥，電燈復明，而樓燈狀態，亦從此平息云。

電單車撞禍　兩敗俱傷

歸年約廿許之青年男士，駕駛第四八二號電單車，沿小坡勿拉士巷沙律一帶，駛經道中，撞倒出號之矢，惟車大二馬路與該路接壤地方，正以轉彎駛進街內，此時適有一印度人步行而出，雙方皆不及趨避，因此該印度人竟被撞至重傷，而該男子亦重擊人頭，緣仆於地，顯雙傷削耗甚硯，立召救傷車將病者送往醫院施治，聞印人傷勢甚重，恐有性命之憂云。

昨日之女子排球賽　女專大獲勝利　中華不堪一戰

▲好一個直落三

昨日下午五時，為本坡女子排球賽之第一次，比賽者為南洋女子體育專門學校與中華女學校，是日天氣清朗，觀眾甚擁擠，未賽前，觀衆嘖嘖有聲，咸謂中華隊定能取勝，果然銀笛聲鳴，兩隊一觸，女專隊大獲勝利，而中華隊一連三場敗北，不振一戰，蓋女專平日練習有素也，結果第一場一比三，第二場一比三，第三場一比四，球聲為……

▲附記一段笑話

當兩隊惟戰之時，余背後忽來兩人，并肩攜手，擬擠入前線，俾得一覽無遺，來勢滔滔，余與彼等急避之，然前線為女界所佔有，已無餘地可容，彼輩只得立於第二界線，有頃忽曰，比賽者為華中耶，華中與何校比賽也，重複數次，大聲而言，余不禁為之捧腹，而坐於前線之女界，亦有回顧失笑者，是亦一趣聞也。

匪徒當道　截搶金飾

潮州人吳振玉，住居於小坡美芝律第一九九號房尾，昨夜十一點四十分鐘時候，吳道經躍士貴街，被匪徒二名，攔截去路，強行搶奪，吳見孤掌難鳴，不敢與較，該匪遂肆無忌憚，盡所欲為，乃將吳手中之金約指一枚掠去，該處時適路上人稀，沿途均無警察，遂致被匪徒逍遙而遁，事後，吳經前往警署報案，據聞此金約指，刻有光與二字於其內，約值銀十八元，是存觀典帶來者，警長據情，即代為入案，并飭探偵緝案匪歸究，以保公安。

新嘉坡公開羽球錦標單人聯賽

▲今日下午舉行大決賽

▲地點假東陵中國女校

本屆本坡公開羽球錦標單人聯賽，自舉行至今，行將結果，茲悉定於今日下午四時三十分鐘，假東陵經赭律中國女子學校球場，舉行最後之大決賽，凡欲前往觀賽者，須購門票，計分二種，五角可選座位，二角金立位觀，查該屆應得決賽權者仍為[illegible]二君，此兩君球藝均優，可云經歸對勁，屆時相遇場中，鹿死誰手，定有一番可觀也，並聞羽球公會當局，敦請唐領事夫人蒞場頒給獎品，以示隆重，特為誌之，以為關心此項比賽者告。

和豐銀行來件

（國貨銀行開幕）

叻報執事先生台鑒：茲接到上海國貨銀行來電，特照錄送下：「和豐銀行鑒：本行選舉之商股董事，前經電達，官股董監，亦經政府派定，業經會選舉孔庸之為董事長，聘任宋漢章為總經理，錢新之為協理，范季美為總經理，茲擇於本月十五日正式開幕，特電奉聞，希轉致各股東為荷。國貨銀行寒印」等因，到此，特此通知，至級公誼，此請

大中華民國十八年十一月十五日

> **新加坡華僑籌助仲愷農工學校經費書畫展覽會，將於明日開幕。請僑胞們前往總商會參觀！已賞鑒黨國名人畫！復可贊助仲愷農工學校經費！**

森林氏熱心教育

——百零七藥片發售　藥金贊助明星校——

本坡冶由街森林氏藥房新發明百零七藥片，已於昨日起每年益為房發售，當這持臘客患見，特將品一……由當會，做光本……

新加坡福建會館徵求新會員

▲每名入會金至少五元多者益善

本會館自十六年多假議改組，即有新會員之徵求，每名限定入會金至少叻幣五元，亦有捐數十元數百元或千元者，一時踴躍，會員數達萬人，如金額之其會員並不按行登記納款之辦，厥後至閩省不少二十餘萬人，如今為之……法斷無選舉權，帶不惟不能……且手續清楚，從何着手，故本會前當年辦所章程，舉行登記結果，得○會員，則有姓名，中尚多千人，中佔兩入，然因事務所，遂見學閩……救由選舉，乃有抵擋之……法，以此良功……大會從新改立規則，凡有當時會員之以規序推行，且此登記其有舞弊，我參體閩僑之團結，不甚確乎，且如繼今年舉行新會徵聚，已亥即舉協光會員，紛紛舉行第二次登記仍舊前規納會入會，凡我旅星閩僑，幸皆行擁護，純無論當地法執，須有登記權利，幸勿輕輕放棄登記時期及地點，請看下列：

（一）時間由本年十一月　日起至新年一月卅日止，每日下午三時至晚九時

（二）地點在武吉巴梭律怡和軒俱樂部二樓（惟六日但樂步……時可）

福建會館啟

民國十八年十一月十六日

新嘉坡福建會館聘請教育指導員

本會館為整理及發展閩僑學務起見，茲擬專聘教育指導員一位，凡具有下列二項條件之一者便合格：

（一）須有高級師範或大學教育專科畢業者

（二）對于小學教育有實際經驗及僑情熟諳者

願受聘者，請詳示出身資格、服務履歷、年齡、籍貫及所擬月俸與住址等，函交本館暫時辦事處大坡武吉巴梭律怡和軒俱樂部，合則函聘，不合則恕不答覆，此佈

民國十八年十一月十六日　【甲】

閩南國術團特別啟事

本團同人追受南京中央國術館長之江館長命組織閩南國術團來星宣傳國術，乘厦福建會館陳嘉庚主席暨諸位委員熱任招待，余實第一次公演于十一月一日二日三日在本坡南嘉庚公司公開表演，陳嘉庚先生見本團擬辦「中國國術團」，不受本團部勸告，強肆言詞……本團……成罪林寶山自稱學術五學不願與本團合作武實本團同人因一方面……本團……於是本團同人除所歸以外絕無他事亦不……誠恐外界不明……自……方面之宣傳本團絕不任受……林寶山夫婦自由行動不得……序越出團體法規同人誠恐……則本團對其團員資格作當取銷以免各界誤會

中華民國十八年十一月十六日　閩南國術團全體啟　【三】

代郵

啓者，前有陳惠剛君……大批……各……閱……文……欲力……偉元……國……報……六六……此佈

十八年十月十六日　【四】

青年勵志社諸君：工商學校諸君鑒：來稿因篇幅擁擠，未及再行登錄，請原諒。

一批罪犯被解出境

此次叻……政府……殖民地……法律之華人三十餘名，……律……出境，……警……押……解……香港……分別……回……云。

華僑社會 二

植物園慘殺案 在巡迴庭審訊之情形（三）

完全相同

發在被告住屋附近發現之緊鐵皮夾：亦與死者生時所有者：同爲一物：因死者平素留置二百元於皮夾中：而置之身上：至是被告律師郭君：乃反駁巴斯打：謂巴斯打前曾陳述：謂彼與死者：誼屬兄弟：而事發之夕：巴打斯仝所以阻止死者之婦外出者：乃係當實欲與死者之婦結婚云：巴打斯乃反駁警告律師曰：彼與死者：曾以兄弟相稱：但非真正之兄弟：彼并無與死者之妻結婚：因未受死者所有遺產之權：因依照印度錫克人之風俗：兄死其弟乃得與寡嫂結婚：然彼尚非死者真正之弟：故彼雖以爲嫂稱此婦爲嫂稱也：但死者之婦：宜稱彼對其有不正當之野心：則此種宣傳：顯係不實之捏誣：智慘斬乃彼之友：而錫克人從不敢念及：對其友不忠實之惡念：更不敢夢及：對友之妻：

加以非分

之野心云：惟彼由被告律師郭君再加駁詰：直至昨晨（十四日）尚仍繼續：巴打斯不承認：彼有在警署訊問時：供述被告於是夜與智慘斬一同外出：直至大路街：於半點鐘後：即與智慘斬在是面同：此乃不實之事：彼常用錫克人常食之不發（酵麵）所之麵餅以爲餐：在雜貨棧中：從來用米煮飯以果腹云：被告律師謂：然則你謂係設：何以死者之屍體：經剖驗後：發現有米飯在其腹中乎：巴答曰：

余不知情

：郭君謂：但你稱死者：係於用晚餐後始外出：答曰是無誤：郭君曰：余意死者係於離貨棧後：始進晚餐者：答曰：死者實係於未離貨棧前：既進晚膳：郭君曰：若是則死者必於離棧後：往別處：再行用飯：答曰：非余所知：郭君與巴打斯問答至是：復由副注警官干君向巴打斯曾曰：昨日曾提及：智慘於本年八月間：智慘斬欲辭去你職：而代以死者：你父：即在衛文雪酈及驗屍庭訊問時：有提及此說乎：答曰

并無此說

：亦無其事：官問：所答屬實乎：答曰然：并無其事：以後巴打斯復繼續答覆各人之詰問：稱彼前係由智慘斬攜來此地謀生：在未來之先：在印度充當某總督之衛兵：該衛兵之職：係由全印度之錫克人及回回教人中挑選取擇者：彼於服務六年半後：因其父棄丟：乃辭職告退云：因巴打斯曾供述：謂智慘斬遊皮夾之一部分：及是晚死者臨走時所御之拖鞋：係在被告住屋附近拾獲：以是巴打斯供述後：更由一歐洲籍證人上堂：證明死者於放工時：係穿拖鞋：且平常係用一皮夾盛錢：該歐洲籍證人：係督寶傘拔啰公司之雜貨部店員：嗹曼士君：據稱彼乃公司所佔之店位：係與自他邏公司所佔者其間：死者生時：與其公司常有交易：常其公司之收發員不在店時：則由彼代理收款：死者交款時：常用現款：彼常注意死者：係

由皮夾內

取出現款：彼又常注意死者日常裝束：則當死者值工時：常穿灰色制服：及棕色皮鞋：放工時：則穿印度便服：及是室：拖鞋：彼有時因下午仍有工作未完：仍於夜間往公司：繼其工作：九月十九之夜約九點鐘：彼行抵公司：見巴打斯正在門欄床上：彼當時忽轉念：不欲於該晚作工：乃將情告知巴打斯而去云：至此：彼又對被告律師郭君之盤詰：加以答復：謂自他邏棧房之守門人巴打斯：對於死者之脾氣習慣：當然較彼爲詳悉：郭君曰：然則：

係穿拖鞋

巴打斯謂：死者於是晚係穿木屐外出：則你亦將謂彼之言：爲不誠乎：彼答曰：是晚彼見死者：并非木屐：至是：干郡君忽而盤詰曰：你於何處：曾見死者：於放工穿着木屐：答曰：彼係於歌利也基街上：曾見死者：於放工時穿着木屐：供畢：陞堂十君回退去：復由干郡君：盤詰巴打斯前據被告律師所陳：巴打斯曾懷疑

各屬異族

：故與死者之妻結婚：巴打斯以爲彼自己有向死者婦求婚之可能：因此彼將來受死者之大筆遺產：巴打斯臨食：乃向干郡君解答曰：錫克人中：同族之人：不能結婚：甚是乃教律所不許：智慘斬與其妻乃：故能結婚：但彼與其友之婦婚：乃共屬同族：在名分上實爲兄妹：故全無結婚之可能：主審官問：何謂同族：干郡君答曰：同族之觀念：係指彼等發源於共同之遠祖：此係印度教律最利之信仰觀念：而錫克人因恪遵履用：以防止同族結婚之弊：同族之人：互相待遇如親屬：而族中之長輩：則當被稱爲伯叔：郭君曰：此種觀念：與華人同姓不相結婚者相同：但吾華人知其無人遵守：北羅六曰：博士之友乎：此種流告：因甚錯誤也：置華人對於

同姓不婚

之觀：因率行嘗試：莫敢或逾也：然此：巴打斯繼稱向干郡君解答曰：依錫克宗例：未死之婦：其父母有權將其改嫁：其父母所中意之人云：陪審官問曰：當事發之晨：彼往死者居：欲偕死者妻外出：斯時寡婦你所阻：然死者妻之意：欲與其父母同走乎：抑不同意：巴打斯答曰：觀其意：則似甚願與其父同走：此巴打斯之供證乃告結束：而另由阿盛建築公司之守門人及一駛車人上堂供述證據：皆由該守門人陳稱：彼于九月十九晚：約八點鐘時：見死者與被告：坐一車：由王子街尾之歌利也由駛來云：而該車夫則稱：是晚彼從歌利也街：載被告與死者至金園路：而至是處後：彼即離彼等而自行開回：但在途中：彼

并未聞及

死者與被告之談話云：以上乃十四日下午研訊之情形：十五日晨：則復由另一汽車夫遞供：稱彼十九晚：僅見被告與死者：由彼傳車場：租車登輛：其乘駛去：其他則非所知：因上遇巴打斯供詞中：有云死者失蹤：夜：係在貨棧內用晚膳後外出：而是晚所用之膳：係屬小麥製之麵包及豆類：但剖驗官於剖驗死者：遺屍後：曾宣稱死者腹中：有米飯之屬云：

另進食物

：面被告律師：更囑此證死者：或再在他處：故剖驗官再被召上堂質問：據云死者腹中食物之消化：亦甚可作麵包及豆類之消化觀之：因彼當時僅憑不經意之觀察：而并未加以審視云

「米淡」

「黑衣騎士」

十七日起在中華及曼舞羅

大中華百合影片公司鄭基鐸自導演及主演「珍珠冠」「情慾寶鑑」兩片：在各處開映極受美評以來：則植極於導演「黑衣騎士」：力求精益求精：由公司撥出多金：裝製奇險大佈景：搜羅富有武藝演員：完成一部最有精采之偵探武俠巨片：現該片已在本坡驗訖：當局者以此空前傑作：屆時往觀者定必擁擠：因特商借中華及曼舞羅兩戲院：訂本十七日「星期日」起同時開映：以廣宣傳國片藝術：而爭華僑觀之熱望：又聞將合上海影戲公司出品之「裙美人」作一場映演云云：

星洲工部局報告

—一週間之生死人數—

本坡工部局衛生官報告：稱截至本（九）月廿之一星期間：本埠之生產人數：共三百九十六名：其生產率爲四二．九三：死亡人數爲二百五十二：計開男一百八十名：女七十二：死亡率爲二七．三二：去星期爲二七．七五：去年同期爲二九．四九：

死亡者之國籍：

歐洲人三名：

混種人三名：

中國人二百〇二名：

巫來人廿六名：

印度　十七名：

其他國籍人二名：

死亡者之主因

痧氣症者三十九人：

腸熱症者四十人：

血痨症者二十三人：

腳氣症者一十四人：

抽筋症者二十二人：

其未滿週歲以上之嬰兒而死者有十三人：除去此數：其死亡率之實數爲二五．九一：嬰兒之死亡率爲一四一．四：去星期爲一九九．四：去年同期爲二二六．〇云：

投資界之嚮導

〇〇〇 探梅燈

第十則：許多用途

諸君若爲識儀投資家：則不當一切警告：唯有一種考慮：則所收穫及出售而已：然亦不過於汲過於供之時：諸君出而經營之而取利耳：茲者各識儀之人士：對於棕油一項：尤其是今日之馬來半島：莫不注意及之　而星嘉坡巴答利律十八號門牌之油棕種植有限公司：業已發售第二次之油棕股票．〔二千英畝〕：並擬于柔佛之居鑾：開墾一萬英畝：作爲種植油棕之用：

蓋者：吾人儘可以今日之形勢：故由遠大之眼光：而察其數年之後：是否有豐富之人息可得：大概諸君對此形勢：於將來有較大之希望：抑有與余表同情者：或者反對亦未可知：但是許多聰明之商人：固皆默認也：

「吃油」則爲最有希望之一部份：因爲當要之者：異常廣闊：棕油可調食油中一切菜油之最佳者：在亞洲非洲之間：對於油棕之需要：今日可謂發達最早：但油質極精：若任馬來種植之：必可產出純潔之油——此爲余所持之鐵證而言也：

但是尚有許多其他之用途：即肥皂與臘燭是也：此二項所用之油：下等者便可以應用：然考良好之肥皂：則乘用優質之油不可：此外尚有用於醃罐燈錫以前之保護片：以防鏽化：——此項每年所需之油：達數千噸：諸君問之其亦有所驚異乎：但因實事實也：

貨車及車輛所用之油：亦不過一部份而已：將來諸凡汽車機器之用途：必有增加：故斷言也：且此種油可作爲引擎之燃料：尚有許多用途：不勝枚舉：姑不詳述：

「許多用途」：不過僅爲意外之保險而已：許多在馬來之供給棕油：將必迅速供給與食油之製造廠：但此種製造廠：所需需不敷應用：莫不亟欲得有穩健之供給：以足其需要也：是則出產雖見較多：亦無可顧忌：棕油之用途：既如上述：而今日以全世界之棕油而計：亦僅三巴仙：預料將來對此棕油之需要：將必逐漸增加可知矣：諸君如若有意分享此種得利：儘可以容易儲款之投資辦法而得之焉：

請君欲知於實利益之詳細

請將下列格式填寄

油棕種植有限公司

辦事處轉新加坡巴打利律十八號

寄求請閱該公司之小書也 [illegible]

姓名…………………………

住址…………………………

湯火傷損

或遇湯傷火毒皮脫見肉或切傷口乾痛請速購一盒婆爾露藥膏敷之即刻去毒生肌誠無上之品也

每盒乇每大盒笔每筒笔

各處藥房商店均有代售

婆爾露 PUROL

Sole Distributors for British Malaya,
BORNEO SUMATRA TRADING CO.,
41, Robinson Road, Singapore.

英屬馬來亞島唯一分發者
婆羅洲蘇門答臘貿易公司
星洲羅敏申律四十一號

與面色有無雙之益

伯司胰皂為最上等之化裝品巳早經世界各國所公認。其所含之香料不獨能使皮膚細嫩柔而可觀且能較他種胰皂持久不滅。此實因其質純不含他種之成分故也。

Pears' Soap

與面色有無雙之益

A. & F. Pears Limited, London, England. Established 1789. Sole Agents: Katz Bros., Ltd., Singapore & Penang.

新式狀架手提留聲機

DECCA

[illegible]

樣類甚多 價格不等 請將詳細名目及最近商號之住址通知

轄典目拉沙露父子有限公司

新加坡 檳城 怡保 吉隆坡

HUTTENBACH, LAZARUS & SONS, LTD.
Singapore. Penang. Ipoh & Kuala Lumpur.

此後三十日不妨日試麥精茶一杯此茶為最良麥荳烘焦製成香味無匹實為消渴美品

波士頓麥精茶

INSTANT POSTUM

REG. U.S. PAT. OFF.

馳譽五十餘年

欲謀家庭幸福必先合家康健欲謀合家康健每晨無論老幼請食桂格麥片

老人牌桂格麥片

久咳成癆

多咳傷肺日久成癆查治癆必先之藥迄今各國尚無發明目下只有唐拾義久咳丸直接有革除痰之效間接有防癆保肺之功正本清源舍此莫屬防微杜漸特此忠告有咳諸君速服速服 每瓶一元

上海 父子大藥房 發行

永遠斷根 哮喘丸 [illegible]

每瓶一元

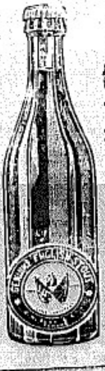
附告 [illegible]

以假冒者包內無劵即是偽藥請勿受欺

總經理 石叻大坡 會興昌商店

南洋各埠藥房均有出售

Unicorn Stout



英國最佳之烏啤酒特別裝瓶以為熱帶之需病人不可不飲最有裨益之飲料

唯一輸入人 檳城 星洲 士律有限公司

SOLE IMPORTERS:—
G. H. SLOT & CO., LTD.
PENANG and SINGAPORE

屈臣氏新出鮮橙汁

南洋商業公司 四代理
電話：二三四…

華僑社會 三

外坡

何香凝女士在吉隆歡迎各界茶會紀盛「二」

而我國之蠶桑，是天然之恩惠，因未得人事之發揚，故乃落人後，現在意法日三國，對於絲業力圖發展，本來我國之蠶桑，每年有七八萬之多，而外國紙仔，何以反落人後，因爲外洋貨料學，我國保守古法，不思改良之故，我國出口之貨，以絲綢茶爲大宗，往昔每年有數千萬元之多，及至現在比之以前，祇得三分之一，可想見落後之劇，祇得三分之一，可想見落後之一斑矣，我國自從八十年前洋煙戰爭之後，受不平等條約之束縛，而關稅的行政，多半都操之外人之手，所以農工商業，日見失敗，不寧惟是，國民生計凋敝，生產不發，人口亦隨之而減少，不平等條約，却似大麻繩大鐵鏈一樣，束縛吾人之身，外人并乘機以機器出產，運銷吾國，侵略吾國權利，全國農工商，備受莫大之影響，弄到民窮財盡，我國係農立國，如果此數千萬之農人，不能生產，直接影響於勞工，若勞工失業，試問商場，何有何貨物推銷，在目前而論，如果我國農工時速，吾數百萬之僑胞，何必離鄉別子，飄流至外國謀生，吾人欲挽救國家之垂危，振興實業，今日之中國，乃係有名無實之中華民國，□□不平等條約壓迫，內受戰爭之影響，弄到民無生計，四萬萬之同胞，將來如何以生存，此種局面之中國，今所以維持者，不過賴我僑胞之血汗，及熱少數華耳，歲係出多入少，若此只非，不再思補救，前途甚悲觀，何堪設想，在數千年前，吾國何等光榮，外國年年進貢，歲歲來朝，我華爲世界之國民，坐視國家衰落，不能保守故有光榮，怎能對起我祖宗及子孫，世界上之人種有五色，現在紅棕兩色，已被人瓜分，人種亦將淪於滅亡之地位。

霹靂礦山崩陷

△華工三人生葬坑中

三號怡保訊，距此間有數里之遙，昨晨有一華人之礦山崩陷，大部份之泥土忽然傾入礦坑，工人狼忙走避，得免于難，但仍有華工三名，因走避不及，已被生葬坑中，雖盡力發掘以拯此受災三人，但結果只撈出一婦人，其餘之兩屍，業已氣絕身亡，此慘劇發生之地點，與近日因久旱乾燥，而致爆分陷落之處，相隔僅數里，今日之傾陷，因連日雨水過多所致云。

荷政府之殖民政策

巴督與部長意見不一致

巴訊　荷牙殖民部長與巴督間意見不一致，於蘇島殖民地之行政不良，意欲提更其施政方針，曾與巴督商酌辦法，彼此意見不合，歷時已久，惟意見不能趨於一致，故總督近日特委派荷中政府委員斯逆下爾氏，前往荷牙面同殖民部長作口頭之報告及解釋一切，斯氏準十二日由巴起程云，考殖民部長與荷印總督政見不同之原因如下，荷印總督欲將現有之蘇島府尹各區聯合爲一省，殖民部長之意，以則總督轄下之各府尹區地，再行劃分爲更小區域，然後始合成省部，荷印總督之意，以蘇島各土王之政權，依然照舊，勿加侵犯，殖民部以則認爲土王之權太重，有妨礙荷人統治地位，不如削弱土王權勢，將各府尹以地再加劃小云。

暹前領事被控強姦案

▲自行調解銷案
▲四萬盾承保外出

前駐星洲之暹羅領事丕耶巴哩博甲發氏，前爲因強姦其女伯玫一案，被檢察官等審判，據裁判君原告復控，其詳情已于九月份紀錄本報矣，昨聞此案已告結束，蓋因原告近日特早和解法庭，謂此案經與被告丕耶巴哩甲發氏解決，自行調解，息事寧人，原告亦誠意，請准銷案了事云，官據提控之命檢察亦係原告，將核案情，此因原告所控被告犯罪之事，不能成立故也。

暹紳設廁所

△被控不合衛生

暹紳丕耶勿乍納比里堯「貴族黨」，曾在當府任官吏，今已告退，閒居家中，月之四日，與鄉內縣衙某人，丕耶勿乍納比里堯，家居附近，建築一所廁所，放污穢水，臭氣薰騰，居民難忍，隣近陸軍醫院，病人嗅此臭氣，病勢日增，經衛生局之員，屢次警告，仍不之聽，該局據照衛生規定之格式，控告被告犯第一百一十七條第六款，懲治，法官據此，判令被告拆卸此廁，以免地方臭氣蒸騰云，檢察官稱今早即呈報法庭，審閱如是，故亦不介意照將其辦法云，法官據此，故准原告乃芬所請，取締除擬，而此案於日後宣判，暹紳聞此，即將廁所拆矣。

菲島布荷路省全體華僑被官廳拘罰

小呂宋埠民眾報訪員十二月二十一日函云，因是爲燒十個爆竹燃放爆竹事，該省官廳，將全體華僑男女老幼十多名拘去，每名須以四千元擔保，否則即加監禁，當時各華僑皆有公電致總領事，請爲援助，候公文到時，即派領事前往設法，而我鄰埠大眾亦有同樣之遭遇，吾同胞受此痛苦，至今未有何種辦法，華僑等來函如左：

日陳炎之妻余女士，因往蓬隆埠辦貨布，被軍警拘入，男女毆打，傷甚重，歸後臥床，尚未全愈，萬一不測，何人負責，吾等既不犯罪，何得遭此意外之禍，現在政府又將全體華僑拘禁，有一家店伴共二人，亦皆被拘禁，至於店中無人管理，門戶被破，損失仍未知若干也，但我一埠之廣東舖戶，只有四間，尚名僑民男女不過十餘名，每名擔保四千元，想此重費，焉能擔負，是有六名在囚禁，尚有二三名往別埠逃避，嗚呼，吾等皆貧困出洋謀生，何故受此無辜慘禍，可憐悲哉，故特奉告，懇求我總領事先生大發救民之心，即行通電追此呢嗎埠省政府，免至我僑胞受種種之慘，倘若總領事不是則遠僑無罪矣，倘若總領事不理，我等僑民居外者甚悲慘，或者無足輕重，而我們的身家性命，一旦陷於危險，廣州陳成德、廣怡、安福北鄉余女士、余怡、余陳炎、余中欽、余林、黃悅、許蘇僑　于菲島同叩

徵求會員宣言

有切磋砥礪之益，而後能收群策群力之效，以闡揚吾國之文化，聯絡僑胞之感情，凡我同胞，皆有存其用，是此會所以成立也。茲特函達各界人士，請予加入，俾收集思廣益之效，（另有本會簡章請函索即寄）

秘書經已聘就

本會前登報聘請秘書，各方同鄉投函多至，本會經于一日晚開會，當議聘請□□先生爲秘書，各投函同鄉，恕不另覆，此啟
民國十八年十一月十二日　「十」
星洲南洋潮州十屬會館

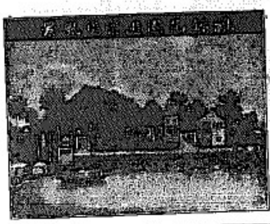
維新酒店 維新花園　再闢一所

維新酒店設在巴西班讓　維新花園設在瓦打路

本園開幕以來，備蒙各界人士惠顧，近更擴充營業，在此園內設有酒樓旅店，風景幽雅，花木繁盛，士女遊覽，樂而忘返，各界光顧，無任歡迎

（電話四六十八）
WAI SUN GARDEN,
69 Reformatory Road,
SINGAPORE.

本千人陸維新啟



生殖靈（男子用）

★本坡詳細說明書請索即寄
小坡大馬路門牌四百號
中興大藥房白
民國十八年十一月十五日
「十一」

※治療小孩疾病

（即感冒，咳嗽，喉嚨，百日咳等症）
安奇阿補藥水"Angier's Emulsion"，極其適宜於治療小孩疾病之良藥，當其拒絕其他藥料時，以此與之，必樂於服用，尤其是患感冒咳嗽百日咳嗽管炎以及一切胸病氣管炎等症，皆爲此藥所不可少之藥品，凡患病後發熱及其病後之後服之，最佳，小孩食慾減少消化不良，服之尤妙，大凡婦人與老者服此安奇阿補藥水，於濕中或入小孩，均可服食，有同等之功效，誠爲治療胸病及肺病之藥上品也。
共有兩式，各藥房均有出售　（記）

※僱請庖人及雜役

啟者茲有某西人欲僱用庖人及雜役各一人，凡有願就者，請投函本報信箱六八〇號可也，此佈
十八年十一月十五日　「廿」

※花柳病治療法新發明

治淋濁藥　海底山丸

花園峰門「海底山」乃德國海底發大藥廠，精心發明，集專家經驗，試驗三載，始用於醫院，查其□□□，經醫學專家證明，誠今日醫學之發明，爲海國醫界，據稱「海底山」爲五淋白濁及其他局部病患，治法上最完善之藥，堪稱世界醫學之大貢獻，風行全球，世無其匹，與前海毒之「新六零六片 OSNEOSAN」，可謂姊妹云。
海底山 HEIDISAN 氣味芬芳，服用方便，通過胃腸，直達腎臟，而排除毒菌，絕無防礙作用，於胃腸亦不損傷，並能溶解尿中結石，及白濁丸等，服後即見奇效，並能消除血毒，無論新舊，流膿，小便刺痛，亦必盡除，殺淋菌，防臨症，完全消除血液內及尿道膀胱精腺淋菌也，腰痛一症，每症約二盒，最重症約三盒，立奏奇效，永遠斷根，萬試萬驗。
★承送詳細說明書函索即寄

※美商上海三德洋行新嘉坡分行

△各坡經理處
△本坡分銷處

神速狀形

攝影新法

費銀六角
七分鐘內
可得尊容
肖片六張
狀態不同
倘欲放大
或配顏色
隨意所欲
價更克己

鋪在大馬路三百四十八號「新甦影戲院隔鄰」
二馬路六十九號「南天酒樓對面」

狀形攝影機

Photomaton

NOC PILLS.

此為滋補身心之補丸功効
偉大無與比倫專治
神經衰弱 精力衰弱
工作過度 血虧陽痿
以及一切虛弱症
各藥房俱有出售
代理人星洲檳城士律有限公司

AGENTS:—G. H. SLOT & CO., LTD.
PENANG and SINGAPORE.

國民商業儲蓄銀行

（星嘉坡）有限公司
(INCORPORATED IN SINGAPORE.)

存款 長期短期來往利息從優
儲蓄 由二元起可開戶口週息四厘
匯兌 電匯信匯票匯大單或零星均能辦理妥當 廣州及四邑雙登信匯亦可照辦
代理 上海香港廣州天津漢口及內地四邑均有代理

行址星嘉坡粗利亞街十四號門牌
電話二一六三又司理室四〇七〇

董事
黃聯基 陳寶朋 曾紀辰 鄭修文
馬軒昂 陸寶傑 黃理發
監督 黃榮基

請買一輛
全鋼利里腳踏車

RALEIGH
THE ALL-STEEL BICYCLE

ROBINSON & CO., LTD.,
SINGAPORE & KUALA LUMPUR.

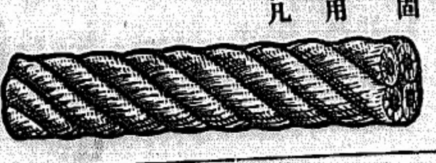
BEST PORTLAND CEMENT.

最上等紅毛灰獅人標

新加坡工部局及各大包工
採用此「人獅」標紅毛灰以來
為期已多蔵於茲矣所以時
常用此紅毛灰者蓋其品質
最優之故也
「人獅標紅毛灰」
總經理義利洋行

SOLE AGENTS:—
ADAMSON GILFILLAN & CO., LIMITED.
SINGAPORE, PENANG, MALACCA, K. LUMPUR, IPOH & PONTIANAK

上刊商標乃備為諸君購置油棕繩時知所
選擇虎標繩係以最幼之椰樹絲製成堅固
耐用雖重量之物亦不致裂斷請時常購用
虎標之繩蓋其色澤優美又復紡織緊密凡
一切普通事件或船務用之最宜
下列各號均有出售
美芝律 福安號 振泰昌 和成號
老爺宮口 萬隆號
唯一代理人義利洋行啟



法國萊地千路白濁丸

此藥丸創於一千八百十四年為世界上最靈効之淋白濁尿管腔五白濁病總治痛限三點鐘內立見奇効有此疾者急宜購服

本埠總代理 德豐商店

國內要聞 三

戰事緊急中的老閻態度

蔣主席業於廿八日前往前方督戰了：據南京宣傳：當然說得好聽些：說西北叛軍：一個月內可以蕩清：我們老百姓：志在安居樂業：如能不使妻孥離散：免受刀兵痛苦：就是多負擔些苛捐雜稅：也不要緊：戰事能于個月內結束：當然要燒香禱拜叩首如搗蒜祝蔣主席萬歲萬萬歲了：不過據遊游的外國報反宣傳：他說西北戰事：尚難遽抱樂觀：至老閻居山西建安村：并未受老馮派人監視：西北要人如劉郁芬等：仍不斷的前往會議：馮軍仍據洛河道：偃師：登封：寶豐：襄城方城之間：并未西退：豫鄂邊界：西軍在南陽新野鄧縣一帶：且聞老河口已被馮軍佔領過一次：又被劉峙軍隊奪回：現馮軍指定石敬亭為第一路：孫良誠為第二路：龐炳勳為第三路：宋哲元為第四路：這四路軍：除以第三路龐炳勳堅守偃師鞏縣外：餘三路以一路出臨汝襲許昌：以一路由內鄉淅野攻老河口襄陽：再有一路：出荊紫關入子口：由漢水而下：以會攻襄樊：其目的在以全力奪襄陽樊城：而會師武漢：惜馮軍餉械缺乏：故進行較為遲緩：唐生智徐源泉個度極其怪誕：在前線雖打了個勝仗：但不追擊：故鄭州以西：仍在堅壘相持：據聞唐徐二人：現向中央再度要求多量供給餉械：彼等志在金錢：得一批錢：即買一回氣力：錢稍來遲：氣力就縮下去：老蔣在用人之際：也不能不受些氣：多用些錢：聽說這次老蔣出發前方：帶一千萬去：本來是免見不吃窩邊草：這次居然下強迫命令：着各省各路人員：指籌二成：解到中央：以充戰費：真可算窮途之草也要吃了：軍事緊急：無錢兵士不打仗：這也要原諒中央的苦衷：老閻態度：似仍中立：這次老蔣到前方去：先請老閻到京主持：代理國府主席：老閻來電：敬謝不敏：後來又請老閻派代趙戴文代理國府主席：趙乃電向老閻請示：老閻復電叫趙不必幹：研究許久：才把這個羊頭安給譚延闓：老閻希望三派鼎立：他本人與老馮及老蔣三人：各不相犯：各自為政：這主張老蔣自然不贊成：因為破壞他的統一：老馮也有些反對：因為他想奪取中央：致老閻本人：則愛惜羽毛：愛惜面顏：預備做將來中國盟主：現在又不甘居人下：故有此項主張：老蔣遐以騙小孩子的手段 來以海陸空副司令賞老閻：老閻自然不會承認呢：總之西北戰事：尚有一場血戰：老蔣前途：未可樂觀：他常以陳秀夫自許：我們希望他好自為之：莫隨於陳秀夫最後結果才是：老閻自然是中立：助蔣則未必：討馮更不能：主張和平：以收買百姓之心：俟水到渠成：再作道理：故我對於老閻：實認爲野心不小哩：

厦門渡菲華僑之困難如是

檢驗費廿一元 食宿均成不便

未得醫生准許 仍需再禁室中

菲島美國政府自藉口腦膜炎：多係東亞人所傳染後：即出衛例：凡華僑欲往：船者：須在上海香港兩處：檢驗身體十四天：經醫生證明其無病：始得赴菲：菲律賓為美屬亦如是：當時菲島僑民：咸爲憤激：以美政府謂東亞人傳染腦膜炎：實係藉詞壓擇：并無根據：當即呈駐菲中國領事及呈中央外交部部長：請其竭力交涉：取銷原議：然結果所達到者：僅在本埠添設一「菲島華僑體格檢驗所」耳：新所附設鼓浪嶼河仔下宏寧醫院由美國醫學生耕理：為來華已歷二十餘年：對於中國人情風俗：深為透撤明瞭：況又有一般為其走狗者：時以較柔（尖刻）手术：因之一般往菲華僑：除係一二號船客：予以每日相當時間檢驗體格外：其餘如三號普通船客：必先要檢驗費二十一元：然後不論男婦老幼：悉驅入實菲檢樓中：普通船客：一入其中：即如太古之民：就地而寢圖食：大成不便：又聞普通船客：雖在該屋：荷至十四天之法定期限：倘未得醫生之批准：仍當再禁其中：惟每天必須交大洋一元五角：至醫生定為許可：方得往菲：因是備有數百名僑胞：共禁屋內：每日每人須各費一元五角矣：者僑胞四驗要二月以上：尚未得一許可字者：因之或費數百金：而竟不得往菲云

思明小學加薪事項仍未了結

▲教職員會議　思明縣小學教職員總會：原訂昨廿日上午九時：開第一次區代表大會時到有各區代表：暨有數十人：但因見執委多半未至：乃復相率歸去：以是又開不成矣：據該會執委云：前日之會：係各區代表大會：執委所以到會寥寥無幾者：則由於執委不願被選為代表故也：

前日廿一日下午五時：該會執委會：又開第四次會議：主席陳冠齋：紀錄黃錫璋：討論事項如下：一：關於縣政府答復本會條件第一條：追溯已久：當局仍未執行：應如何辦理案：議決：甲：推舉葉若癡：許幼芳：黃錫璋為代表：向縣政府質問：推黃邦禎：陳冠齋：林學璋為代表：向教育局接洽：乙：訂本月　六日下午一時半：假縣指委會禮堂召集會員大會：討論辦法：並規定一時半至四時半為會議時間：二：提定下會日期案：議決訂本月廿四日下午四時半：開第五次臨時執委會：

▲教育局態度　關於教員加薪事：縣政府曾面許先發每校四元積欠：其所逾期未見實行之原因：據教育局長云：欲發還此項積欠：但必先調查各校級數：然後方可按定額頒：但韓縣長面訴諸教員時：於上月廿七日：適各校忙於籌備國慶：恐無暇兼顧及此：並因慶過後：教育局立即通函各校：着其於一星期內：將各校級數自行呈報：但事緣至今：呈報者僅六十餘校：今者教育局已規定截至今日止其未呈報學校：即以棄權論：此後所將發現積欠：均不得與領：又聞韓縣長曾於二十日晚：親到教育局詢問調查之結果：教育局已擬定於前廿三日下午：將所有調查結果登錄：

記者詢悉以對先發之四元積欠：未悉有無把握：據韓大約當不至失約：日前韓縣長早先交教育局千餘元：即為此項之用云：

永定共禍談

昨日有永定商民來廈據云：永定現尚在土共之勢力範圍：共匪張鼎丞：盤據永定縣城：盧縣西份駐陳東坑：鼓嶺等處：陳東坑高爺村江某：年六十餘歲：被共匪用刀根割至死：附有樓屋被焚淨盡云：

十共蘇維埃政府胡常郷偽主席阮山：赤衛隊偽永備：中豆山鳳嶺雨抗偽主席王盛昌：偽財政吕王寶昌：偽宣傳主任吳京華：於九月十三日以四句領：率土共佃永詩郎：王盛昌郎、羅矮仔郎、計二百餘人：包圍龍窟村胡搶擄勒：該鄉砂錫尖黃余懷：黃耀奎：黃振頭：黃細巴：黃井瑪：黃福州妹等計十三人：保安隊槍枝亦盡被搶去：疊疑計十一枝：村中財物：被洗劫一空：胡佃乃爲十三人：押至湖雷：被槍斃者：黃福州妹：黃細巴：黃井瑪三人：其餘黃余懷等：則用竹籠四號

龍坑邱姓：昔在撫市公館內居住：前清光緒年間：移居龍坑：迄二十餘年：男女丁口四十餘人：因匪寨王匯義昌兄弟：財格各姓匪徒：牌示搶枝：恐嚇捐款：婦人勒贖：邱姓受其壓關：不堪苦狀：自去冬王義昌等：聯絡阮山阮焚鵬等：聲勢浩大：即今年四月：朱毛共匪來永定時：統率匪衆：先搶劫邱姓：見今邱姓鄉民：流離異域：不敢歸鄉者：半年餘矣：王義昌兄弟：竟將邱姓樓屋佔據：設立蘇維埃政府：屠殺良民：九月廿七日：又擄市新街陳七豆田領墩（地名）盧某勒贖四百元：現今五十六師之陳高拳旅駐在湖雷鄉：未赤扶剿云：

緊要聲明

啓者本坡侵港暨壩岡律六號石門牌八百六十一號華成號電油雜貨生意為借完起見特於前日招王君榮華入股營於十一月五日在報佈告茲因王君榮華志欲別圖自願退出恐未週知爰再登報聲明希各界注意焉此佈

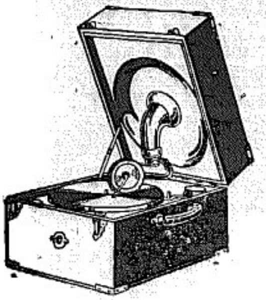
十八年十一月十三日

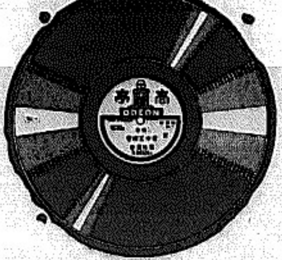
華成號陳朧作 王榮華 全啓

高亭

下圖之留聲機性質優美
衆皆樂於購置款式甚多
皆有存貨如蒙惠臨各代
理處或本公司參觀或嘗
試無任歡迎

本公司有優美華
人巫人西人等之
唱片及跳舞歌曲
出售
新歌曲陸續運到





代理處
羽昌公司 爪亞街五十四號五十五號
松興公司 輔如街六十七號
廣隆捷號 輔如街十三號
聯南生 秦木街三十五號三十六號
潮群公司 小坡大馬路一百五十一號
廣利生號 福美芝律
唯一代理人
星洲檳城 士律有限公司 啟

AGENTS:—G. H. SLOT & CO., LTD.
PENANG and SINGAPORE.

助肺呼吸香膠

此膠能消滅肺部滯積之頑痰，潤肺順氣，故有平喘止咳之功，不論新久咳嗽，氣急或痰多諸病，服之立見奇效，雖致命之肺癆，服此膠能指日痊愈。

氣急上升，命在旦夕，服此香膠，平喘順氣，永絕病根。

咳嗽多日，兩脇牽痛，服此香膠，一瓶未完，其咳立止。

每晨痰粘喉，力竭難吐，服此膠數天，吐痰極爽，連服數瓶，頑痰絕跡。

肺癆潮熱，咳嗽咯血，服此香膠，止咳止血，潮熱退而沉疴立起。

每盒大洋二元

上海四馬路五洲大藥房發行

總代理處
石叻 庇能
怡保 太平
會豐豆商店

一百餘歲老人訪問記

△散步靜坐而外無嗜好
△四十五歲喪妻迄今未續絃

上海通訊：四川開縣老人李青雲：今年二百五十六歲：其歷史：早經各報曾有登過：但甚簡畧：北平世界日報昨載記事一篇：詳係當地熟所作：曾係四川西充縣人：向住北平：近因事回籍：車過萬縣：略偶萬縣：上岸沽飲：返船時船已開行：乃藉此往訪開縣老人：記其所遇如左：秋節後一日：余自西充赴北平：附輪順江而下：二十六日抵萬：萬距萬縣停泊：換身中國啟人云：至此須裝貨：可停六小時：約下午一時開行：余乃託同船某：代爲看守行裝：登岸購物：購畢：時僅上午十一時許：距開船尚早：遂就酒肆沽飲：籍資醫腑：結與衛役話瑣屑：言與開館役爲迄開縣老人李青雲歷史：久而不倦：余亦樂之不疲：縱談忘時：驟鐘已敲十二下：余恐悞船：而船昔而返：要則舟已開行：距岸半里許：買小舟追之：不能及：行囊耗失：船票已無用處：徬徨久之：計無所出：念及此機緣：往訪人中奇瑞之李青雲老人：亦良得也：意既決：又奔舟登岸：雇得小驢一頭：往開縣去：開縣距萬縣可八十餘里：行半日：入開縣境：層巒叠翠：萬山羅錯：車船兩不能通：居民樸素有古風：老人住開縣城西陳家場：永日上午：抵其地：全村住戶約百餘家：四圍危峯插天：村外小溪縈繞：矮樹扶疎：古幹嶙峋：丹桂之香：可聞一二里：入其村：茅茨土堦：柴扉石壇：無復塵囂氣象：余就村首住人：詢老人宅所：曰：在東首路南第二家：但老人有時業：在山中：與人作遊：時至村中購物而已：余趨老人宅：房舍一如恒人：門首貼有春聯：木壁欣：上書「消閒為福：無禍即仙」二語：壁風靜閑：叩之：有童子出應門：年可十四五：問老人：則曰：十一世孫也：謂爺方自山中來：將歸去：問：當代步否：曰：徒行無車馬：問童子名：以「藩德」對：問：什讀史書否：曰：肄業於縣立第一中學二年級：言間：執禮甚恭：童問客何事：余曰：遠道來謁老人：頗轉達：童果身入：少頃：迎報曰：請：余隨童子：入一寄舍：舞室小：然整潔特甚：室懸琴劍：椎案上列古書甚多：半爲史籍：坐甫定：老人徐步而入：手執藤杖：步履輕捷：向余作揖爲禮：就座後：態度沉靜：徐問曰：客何來：余告以來意：老人極致謙遜：觀老人：着青呢大袖馬褂：黃毯袍：[illegible]：宗甚高：戴青緞小帽：紅頂：額廣闊：稍有皺紋：眉純白：長可寸許：兩目深嵌於眶內：奕奕有光：兩顴甚高：鼻長：準頭豐隆：類尙斑白：中有黃灰色者：長僅三四寸：係三綹式：下頦甚長：面微黃：無斑痕：齒盡落：言時：音吐尙響：聲不重聽：聽細語：亦躍答如流：余問：老人高壽幾何：曰：虛度二百五十六歲：問：然則老人生於清季何年乎：曰：正康熙時也：問：老人幼年：作何事：曰：負籃在陝豫一帶山中採藥：採得：售於藥肆：得錢餬口耳：問：老人長壽：有道乎：曰：勤：儉：晚早眠：朝早起：常在野外散步：無事靜坐：屏除妄念：絕：色：貨：利：皆與身之道：人知乎此：皆可長壽：問：老人有妻乎：曰：四十五歲時已死去：未續絃：問：老者飲食若何：曰：飲開水：食白米飯：佐以青菜一二品：問：食肉乎：曰：間亦食肉：問：陳者翁老人有修鍊秘法：可得聞歟：曰：散步：靜坐：睡眠以外：不知所謂修鍊：問：去歲揚將軍森請老人至萬縣：老人願否：曰：亦不得不去：去時彼待遇優渥：甚厚：但鑑與鶴：皆適於野處：若困以樊籠：歲以紮燉：雖供養偕至：亦數年間物耳：今者圖舍後：較覺自適也：余因欲有問：老人曰：多言傷神：客且休止：余懼老人不耐煩問：遂辭而退：思其所言：皆有抄留存焉：除撰筆記之：

北平車夫被逐出境

綠丙

據報載：北平因車夫暴動案判決將車夫九百餘逐出境：要犯六人槍決：

驅逐出境這種事：我們見得多了：中國人那一日沒有給人驅逐出境之事發生：所謂驅逐出境也者：卻不單在其境內禁居留之謂也：在外國：中國的華僑倘若發生那點國人認爲不合法的事情：就每每要給驅逐出他們的「境」出了一國的境：是不能逕往到別二個國境的：祇有驅回自家的那國罷了：我不是法律學者：或則倘不知驅逐出境究竟在法律上佔什麼位置：不過：也曾聽過人說：驅逐出境實在比監禁還利害：這更剝奪被逐者的自由：中國人不絕的給外國人驅逐出境：這是百二分值得呼嘶的事：雖然我們政府也曾假裝着他的咳嗽幾句抗議的話：然而有什麼效用呢？國境是人家的：這就像是主有權驅逐住客出屋一樣：初不容住客之喋喋不還辯也：

怕者因爲西洋文明漸漸流入中國的緣故：西方好些國的驅逐出境這種文明：也給我們貴國的官員學會了：雖然細密還要有發才行：驅逐出境委實容易得很：

於是北平車夫因爲暴動而有九百餘被逐出境的事發生：

這是已經寬容一點了：比起外國來：在外邦如果互相打架就有出境之虞：在中國則殺罪而更犯到現在認爲極重要的暴動才受出境的處分：到底中國人和平些：

出境雖比監禁還更剝奪自由，但我總不以爲意：當我在中國內地的時候：犯了罪：小者監禁：大者槍決：總不會有什麼出境罷：我始終以爲驅逐出境是一種（國際間處分：）那料不到現在居然也在自己國境裏的北平發生：開稍稍劉前的新紀錄：

我又想：這九百餘車夫將要給逐到那裏去呢？在新金山犯罪可以逐回中國：在香港犯罪也可以逐回中國各內地：因爲它總有一度「境」之分：中國自然可以分開很多的境地：但國境就祇有一個：而驅逐出境却是一種國際的處分：由此觀之：則這幾百車夫實在不能有什麼出境的處分：難道從北平逐到鄉村裏就是出境了麼？或者可以逐到美利堅去麼？

於是我再想：或許被逐的車夫都是外國人罷？——最恰當是俄國人：然而：事實上又決不會有幾百個外國人在北平當車夫——與其在中國：倒不如在他們本國做車夫：至少可以免却拉車：不過：現在中國的政治局面：不曾已經分成幾個國境了：我們又怎能怪車夫們之得逐於北平呢？

與其驅逐出境：不如盡數槍決：省點兒笑外人：

廢除陰曆聲中之曆本

G

開年的新曆本：祇有陽曆：將陰曆完全廢除了：這亦是我們中華民國人民處在青天白日旗下的好處：若是沒有幾位黨國偉人：提議廢除：不知道要傳至何年何月何日幾能終止了：將來我們中國：更加不堪設想：現在的中國：因爲用了陰曆所以幾將弱到這地步：若是早改用了陽曆：一定可以與歐美各國並駕齊驅：幸而現在中國出了這幾位黨國偉人：毅然將陰曆廢了：將來造福中國眞是未可限量：然而有一般亡命之徒：仍然印賣陰陽合歷的曆本：據說這曆本是從廣東來的：所以上海人多稱爲廣東曆本：與普通的曆本一色一樣：上半截印着陽曆的日月：下半截印着陰曆的日月：而且每本要賣四角大洋：皆在廣東京貨店內出售：還有些人象着在交易所及住宅兜賣：然而祇在租界：華界則未見有：只可惜廣東是革命的發源地：竟有人作出這反革命的事情來了：爲革命發源地的汚點呀：

遊轉影園

楊抱冰

路轉山深一徑斜，遙幽市
遠不聞車，[illegible]
鎖，影動疎俏拂劍花。竹
嘯風爾細落葉，瓜棚雨櫳
正抽芽，顧邊不見陶潛菊
，但見陶潛在此家。
十八，十一，十一

※明星影片公司新製

—火燒紅蓮寺長片—

科學化現代劇

一二集

新西遊記

打武大俠情劇

刀下美人

★注意—韓雲珍　朱飛　王吉亭　主演

—不日開演

東亞影片公司作

福美明達

中華 曼舞羅 大戲院

十一月十三日起二院同時放映

—咨詢海上打殺武俠片—

江洋大盜

—每晚一場—連映四天

大坡 華英大戲院

十一月十四日起放映

—社會愛情偵探巨片—

倫影摹形

偵探武俠巨片

黑衣騎士

※上海大中華百合公司傑作

鄭基鐸導演

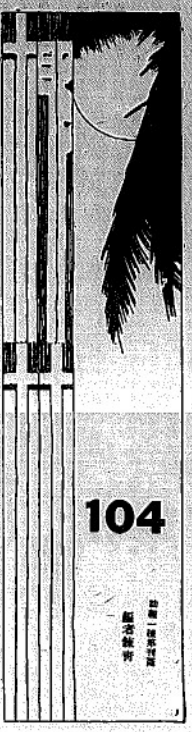
備及偏北偵大，偵探偵兵奧妙，偵員驍猷，光林明顯，請諸君于本月十七號「星期日」起到

中華戲院 曼舞羅戲院 —放映—

新嘉坡林氏大宗祠第七次收到建築捐銀芳名列左

如不稱呼有錯請示

敬材五百元　鳴六甲境金沙　子敬　清德　以上三名各三百元
散瑞一百五十元　招知　文敏　以上二名各一百元
敬書　向甘　箕當　文委　江海　助生　保賢　昔吉　寬信　光順
廷江　盛江　甲節　以上十三名各五十元
文曉　萬敬　延士　以上三名各四十元
文其　提高　先純　媽記　君安　葛盛　顯德　松柏　以上八名各三十元
丁酊二十五元
協成　敬源　世寧　大興　萬棠　雅防　世明　亞明　清德　扶柴
院基　水錦　泉協興　文監　得生　孝山　國波　昌棣　清論
文婆　天佑　水根　以上二十二名各二十元
文天　文桂　敬在　德興　先聲　學祖　大浮　以上七名十五元
烏番十二元
水淨　文祖　本欣　孝樹　友壇　友祖　宗穆　文清　文泉　敬漢
文梯　士宗　文水　友慧　新協隆　天生　文設　文協　文香　友在
文歪　文府　文良　忠弱　純卿　換生　來春　士文　先繼　再淳
賽樂　初德　初錠　會興　文海　鴻輝　文發　文龍　天啓　文味
文茅　順德　文啓　長輝　媽約　媽峰　問坤　建勳　根旺　長陞
有情　石獅　振潤　肉炮　招興　冬華　和合　庭清　璣階　授義
平平　養發　邦輝　清波　先立　金龍　克浩　廷應　國坤　敬露
萬壁　華梅　海治　陳琪　鴻博　卸枝　良玉　九簡　水勝　文理
深井　文紀　清盛　文紅　宗攝　烏腳　耀彈　新職　文彰　文剛
士輝　起增　巨（禾力）元　木誠　堵英　瑞鄉　觀錫　實成　瑞青
然鑑　文闌　陳源　福南　文興　文東　文屏　崇帕　細官
以上一百零八名各壹拾元
寶龍八元　文成　文力　金發　以上三名各六元
銷在　友蛇　清鳳　文旗　文群　竹楓　見賢　清宴　文拔　傳格
文宏　文山　金水　文必　文成　銀鍋　文好　淑盛　文章　福春
文榮　友桂　文傳　虎耳　順發　茶生　泉發　長發　文卿　兩順
文瓜　清俊　君棒　文迎　貝土　文鋼　清速　流誕　淨國　國麟
文鑑　思鴉　金柿　優凝　文楠　文情　文再　文盛　孫鐘　孫鎮
文鶴　文輝　文切　清和　文永　樹枝　清福　成福　元忠　富忠
文闌　林馬　合和　文鳳　文曲　金鳳　水像　水和　文味　紅麒
清志　英水　文頁　葆略　北溪　金鑑　國恭　國棠　果泉　耀成
孫鑑　良玉　水章　貝外　文兩　文佚　大聖　養聯　水鶴　文富
勝開　來成　文喜　長坐　兩南　鑑貴　添福　進聰　榮華　此欽
其才　坑水　天賜　未英　金爾　金枝　用五　小小　桑掃　納壽
盛銀　文鑑　五升　文鑄　保佑　銀水　福來　金塔　國瑞　清北
烏點　水德　文飛　文番　根枝　文才　文端　文參　佛佛　順年
文印　烏（虫旁）甘　儀了　文寶　文標　和隆　盛官
以上一百卅七名各五元
計三百一十名共銀五千一百卅三元合前陸次共銀七萬七千九百十元零一角四占
民國十八年十一月十一日　【一】



生活的創造（三）

林佛

「這病……」醫生停了一點又說：「這病是很難好底，如其會好，須得看你底命運如何了。」醫生說時把頭一點，坐着一輛黃包車去了。

她回到樓上，打發振民去讀書後，只有暗自傷心。她終不敢把這個診斷說給她的丈夫，因由恐怕丈夫聽了，要阻重他的病勢，她只好是說：「醫生說不怕，只要歇歇幾天，便會痊癒的。」其實，她的心兒却在惡鬼，魂兒却在驚怖！她想：「倘若萬一不幸，丈夫真的死了，那使我將何以為人呢？豈不是從此要受苦了嗎？」她的心兒這時恰似放風一般的不安定。

翌日他的病狀，不但沒有一些兒起色，反而還漸見壞，忽而大燒，忽而大冷，用個個地起初一陣陣怕驚似的發痛！使他時時昏暈，失去了知覺，眼睛看不見東西。

被封建社會的資本制度掠奪，摧殘下的窮人，病得太多天了，請醫生的診金，不說說是不能辦到，就是連醫藥的子的藥費也是無從取出。因此，她們母子，只有眼巴巴地眼看著一個病骨支離的人，躺在床上呻吟！

「我的病大概是沒有希望了，總之我死是不算什麼的，可是，你們母子就太……」他沒有說完，眼淚撲撲簌簌的丟下來。

「你的心神安靜些，古人天相，大概多一二天，總會漸漸好的。」她說後，勉強帶着安定的態度。

再過了兩天，他便一命嗚呼了。她和振民自然是哭得死去活來。唉，唉，她的丈夫為貧病交迫，終於失去了他的生命。她只有痛哭，僅有痛哭纔是她的安慰者。

「不要傷心啊，身子哭壞了，是不得了的。」一個鄰婦，安慰她們這麼幾句，接着又說：「我想，現在還是辦理喪事要緊哩。」

「說得有理，不過現在分文沒有，要怎樣料理呢？」她裝泣着。

「我想，不知你願意麼？倘若願意，把振民賣了，倒可得了一筆款來料理喪事，餘下來的，還可做你謀生的本錢。」鄰婦這樣說。

「唉呀！我……我……我只有這個獨生子，如……如……我是賣了，豈不就絕嗣嗎？那……那……」她沒有說完，眼淚泉湧了，心房彷彿要爆裂的樣子。

「是啊！不過這是萬不得已的辦法，你但使人不痛愛兒子呢？不過，一個死人擺在房子中央，是不能不理的啊！」鄰婦解釋着。

「……」她遲疑着，沒有做聲。

「我想，這是是不得已的。」鄰婦又說。

「唉……罷了，顧不得許多了，此中罷得煩你代斡旋！」她躊躇了一下，說完後捷命的悲哭。

和善的鄰婦，帶着賣人的使命，匆匆地出門去了。

萬惡的封建制度的資本社會統治下的世界，必有以人當作貨品，必有買賣人口的事情；不過，不過我不喜歡此類的事情，發生得太多：太多了會令人痛心，會增加人類的污點。這固然是好，然而，是枉然的。

一點到了廿個面孔，方錢回來，結果是賣不成功。原因是：「振民是窮人的兒子，乞丐的兒子，窮人的兒子，乞丐的兒子，是沒有前進的希望，那是不可移的。」唉！現代的社會制度是萬惡啊！

「牛啦！但我是當希現在舉行施附棺木，這回倒不如我和你去求他施與一具，豈不是振民也不用賣嗎？」鄰婦似乎是很深於世故似的。

「真的嗎？那是我們的救星了！」她半信半疑的說。

「真的，街上好多人是這樣說的，我們快點去罷！」鄰婦催促着。

她就如死裡逃生，匆匆地跟着鄰婦下樓，向目的地進發。大約是過了兩個鐘頭，便有四個穿短掛的漢子，抬了一口棺木，她就和鄰婦在前頭路，手上還拿着二張十元的鈔票呢，面色不比剛纔那樣慘白了。從此，她丈夫的喪事，便得草草的料理，她很感激那位仁慈，富翁，同時，也很感激這位和善的鄰婦。

她的丈夫的喪事雖則算是料理起了，但是她們的生活，却不能不發生問題了。因為，她們的生活，原來就是要靠着他丈夫一點血汗的代價，如牛如馬般的賣力，掙得來的，始能苟延殘喘的生活下去。現在啊！現在他死了，她們母子的生活，就不能不恐慌起來。她想，不知道要怎樣才不致於餓死，她們的前途是怎樣的黑暗，痛苦呵！

三

她在丈夫死後的不久中，又得鄰位和善慈祥的鄰婦搜助，介紹去做人家的傭婦；在工作方面，雖然緊苦一點；但是，無情的饑火，却肯與她相安，不致閙甚麼革命；這要算是她高度的慰安了——尤其是使她喜出望外的，是她久想讀書而不可得的兒子振民，此刻又得了S校長本着「為國樹人」的主意，准其在校做免費生；同時還擔保他到N報館去拿報來賣，每月更可得到相當的生活費，振民自然是喜得手之舞之蹈之了。

S校下午本來是　點三十分纔放學的；但是振民因為要去賣報，所以校長特准其三點便先去了。從此，振民每當下午三點以後，他便背了一袋報紙，由大坡而小坡的叫賣起來。他起初的時候，每天總跑得腳兒酸痛異常；但還只賣了七八份，有時碰着大雨下降，他便在商店走廊下躲避回來，又「N報N報」的叫賣起來。總之，在他依舊是異常高興的，因為他想，人們只要有志，沒論如何艱苦的事都可做，將來必有出頭的一天。後來報份也一天一天的多起來，他也覺得前途漸漸的光明起來。

振民當其初入S校的時候，校裏有一二個勢利的，生成十足奴隸性的教員，看他很不起——至於那班掛名的少爺派的同學們，更不用說了。他有時很能體到那班畜生，在說他的壞話，甚而至於當面侮辱他。說他什麼「窮光蛋兒仔，也跟着人家來讀書，媽媽在做人家的傭婦，有什麼面子」許多許多極尖酸的話。而且，而且每天被同學侮辱的時候，不要去和那勢利鬼的豬狗教員訴說，如其報告了，結果，吃罪的還是他！

從前彷彿有什麼人說：「人的遭遇是非意料，就如香草的受蹂躪，愈蹂躪而愈芬芳愈烈。」的樣，振民的資稟本來就有些聰明了，而且當此環境，愈使他不得不加緊用功，以故，進步之速，就有一日不同之勢，大約一年剛就升二級。可是這不能抹殺的，校裏有一個姓鄭的教員，他十分愛護窮人子弟，——尤其是重視做人的學生。一次，那班畜生們的同學們，正在和他辯論得不能開交的時候，恰巧這位先生來了，他對他們就起話來：「你們大家時時發生這種無謂的衝突，絕對不應該的，——至於諷諸振民是窮家的子弟，更是卑鄙的說話。而且大家要知道：書不是富者始可讀，而貧者就不可讀的，至其發就的大小，只在肯出力與否罷了。同時，古語所謂「將相本無種，男兒當自強」的話，這顯然是說，窮人寒族，如能把定意志，存心向上，也可以做將做相的。用今語來說，就窮家子弟，如肯努力讀書，也有做偉人賢哲的希望的。而且富者的子弟，父兄的鐵飯，起初沒不失是一個阿舍，一旦破產了，比窮狗還不上的，所謂「十年勝敗」的話正這個意思，富者的子弟啊！你們能保你們不破產嗎？我還再舉一個例子，拯救全美國的同胞脫出於水深火熱的華盛頓，他的身世也不過是一個農人的子弟，別的我不要所論了。只希望大家的眼光放大些，從事於向上的努力！」那先生說完走了，那些畜生的學生都用憤恨的眼光看他。

令人傷心的事，不知怎樣？這是這樣的層出不窮！約莫是一個陰雨不爾的早晨，他到學校來，把書都放在書桌，外表掛在牆上之後，便照着平時的慣例去操場散步起來。

「振民！你的刀仔在帶來嗎？借我們一個鉛筆。」一個比他大一點的同學問着，彼時用手在他的肩膀一拍。

「未完」

斷片的心潮（七）

我們需要圖書館

宋兆

一個愉快的黃昏後，我們幾個人蹓躂在行。

碧藍的天空，只有幾抹雲彩在其中點綴着；半圓的皓月，含羞似的已掛在鄉樹高枝；在鄉村人稀小的山徑，紅塵僅路，清風徐進；我們一邊談著閒話，一邊迎着微風，沒無目的的向幽閒的前途前進。

「我們要往那裏去呢？」L君問。

「到圖書館去！」新從國內南來的S君，毫不躊躇地說出這句，算做一個提議。

我不禁微微地笑了。

「要在這裏找一所公共圖書館，那比尋覓孫在那荒涼的孤島上找一本會話同樣的困難！」L君歎息地說，「雖然有一所來佛士圖書館，但都是藏英文的書籍，並且非會員則不借書籍裡閱書……」

「讀它做甚麼，那是貴族的圖書館啊！」我打斷L君的話頭，同時並引起了我的感錄來了。

真的，在這熱帶之下的新嘉坡，我們最感到不愉快的，是沒有公立的圖書館。書籍是精神上的糧食，這句話確是千真萬確的話。自然人們的智識不盡是由書本得來，實際的社會生活和大自然的景象，也能夠多多地供給我們的智識；不過書籍是人類心智之大貯藏，却不因此而失其重要的地位。荷馬，但丁，沙士比亞，哥德，已經過去了，然而他們的淚，他們的血，他們的笑與嘆，留下于人類的，只顯現在白紙黑字間。馬克斯，巴枯寧，克魯泡特金，託爾斯泰，也已過去了，然而他們的思想，他們的主張，使現在我們能得知道的，一樣的也只顯現在白紙黑字間。華盛頓，林肯，拿破崙，列寧，孫中山，沒了死了，然而保存他們的事跡，能傳之不朽的也只在白紙黑字間。即如古代的聖人，孔，老，耶穌，耶穌，蘇格拉底，他們的言行，雖則除了孔老之外其他的均沒有親筆著述傳諸後世，可是他們的思想與行為，却是他們的門人寫下來，使若那白紙黑字遺給永遠的人間。所以白紙寫着黑字是過去和現在人類的大記錄，裏面具有無盡的寶藏。

古今中外許多偉大的名著，和其我們技和它接近，與我終不會受窮——這要補足句：先有了「明辨」的眼光和「慎思」的頭腦之後纔可因便利益，纔不致受窮，否則定非食而不化。

大約大家總難免有過這種感覺了我們偶要看事研究一種問題時常常使人分外痛苦的，是參考書之缺乏。雖則我們自己也購了好多書，但是一個人的財力究竟有所限；小部的書倘若價錢便宜一點的或者能夠購買，如果是大部的，我們那裏能夠購得來，祇有付之夢想罷了。譬如一部普通必備的「大英百科全書」，它那般厚的版本，就非幾百塊錢不可；這麼大的數目，我們這班窮士能夠購買得嗎？還有許多書籍，像社會科學一類的著作，在這裏是很難找到的。我曾經為我的兄弟調查這裏的英文書店，關于社會經濟等書可說完全絕跡，而關于第二三流的小說，則汗牛充棟；至於就收入Classics的書，最通行的本子莫如「可林叢書」與「納爾遜叢書」，若負有盛名的「萬人叢書」與牛津大學出版的「世界叢書」，那真少得很！這現象，我們實勿呼由心靈的糧食之缺乏而痛苦嗎？

再從中國書方面說。這裡的中國書店，在近年來也許是很發達的，可是裡面賣的是什麼東西，那些所目不好的詩歌小說之類，有幾部值得一看！什麼文化與什麼專著，其能夠滿足我們的「學術欲」呢？偶爾也有資與本國譯的社會科學等著作，然而真正的研究學問者，只這十幾部書那裏夠呢？有時有錢買不到書，有時有書又沒有錢，這是實在的情形。假如我，可謂窮叉眼的盆務，能出幾許錢以買些便宜的書籍了；但是那些窮朋友呢，他們每天連些微零用，費用尚闊看做寬，何能譜出一些錢來買那樣「飢不可為食寒不可為衣」的東西。雖然在實際上也許有少數好學之士，為了買一本書之故而空着肚子，或和朋友借貸以買，但這總是少數，而且空着肚子買的究只能有幾何，當然根本談不到有所滿足的。譬如這十年來人們時常談起元曲的藝術怎樣好，其價值實不讓李杜的詩，但一般喜歡文藝的窮朋友，要想買部定價十多塊錢的「元曲選」，便給那書賈的價錢嚇跑了。以區區，都如此，那麼其他也就可想而知。

我們的學問欲既然一天一天地擴大，而我們對于學問之資庫的書籍，却天天的感到貧窮非常。我們需要心靈的糧食，正如需要肉體上的糧食同樣的重要；也既不能滿足我們的欲望，我們能不苦悶嗎？在這裡，我們已深深地感覺到居留的青年們之大陷着夢譜荒了！

必我這種閉智識荒的環境，自然非倡辦有設立一個稍具規模的公立圖書館之必要。可是要創設圖書館，也應平民化些，不要像別的那樣，每一新設納，兩塊錢地能向任親借書，並且人民看來更須有選擇是，那裡沒有錢的朋友就沒有識人的資格了。這等不小的聲氣，應該根本革去，否則貴族化的圖書館，原與平民無干，不消說我不料存其間可什麼益。像來佛士圖書館，除開它那「高」貴不可攀之外，與有揮進晚上即行關閉的規例，那也是絕對不可效法！因為人們在日間大抵都有工作可做，要實沒有時間可以閱書，只有在晚上纔有餘暇，我們大多利用這個時光以研求一點知識，倘使晚上沒有圖書館，究何補于實際？雖然圖書館底定例是可借書到自己底家裡看底，但是這裏底青年們，試問有幾人有適意底地方可讀書，是不是大半居于神經底商店裡嗎？讀書要有讀書底地方，這句話絕不是抽千分正確，可是在事實上，確有多數人未經注意置于慣之環境中，難能夠靜心情地讀書底習慣，他們總得要比較安靜一點底地方纔會給予精神讀下去。所以爲一般人計，最適宜底地方莫如圖書館裡底閱書室了。

但是我們底「慈善家」，他們也許高興出錢辦學校，也許高興出錢建醫院，甚而至於也許高興出錢給寺廟，也許高興出錢把們什麼「國術」，不過他們從來對于此問題，對于一般青年特務別圖書館就無視之下，却好像個大打球底樣子。所謂「慈善家」的既不肯較然起來提倡，那麼我們這班窮人，而且沒勢底青年，還容口吶喊有什麼用呢！在這「國萬分幼稚底新嘉坡，聞日下底情勢看，大概五年之內沒有一所華僑公立的圖書館出現了罷？因為資本家們見着書籍，不如名的學校及為不大當緊，由「妹妹我愛你」的學校的歌聲，倒以為時髦，倒以為值得捐款捐辦！可是我想，以「奴奴只愛你的心」和「妹妹我愛你」的歌聲，藉著它以招搖的學校，是種腐敗之舊圖底與社會與人生有何裨益呢？然而流俗却趨之若鶩，這算是一樁不可解的事。

圖書館的重要稍有點思想的便能夠知道，這裡也無須多說；但我很誠懇的，為什麼這幾年來本坡一般自命為智識階級的名流文士，對于缺乏圖書館的困難，不能滿足求知慾的痛苦，何以袖手不發一言？的確，我們未總見有人發出此種苦悶的呼聲！

假如有一個資本家肯登高一呼，同來籌款創設一所圖書館，別人不知怎樣，單就我，就分外感激他的功德。然而萬這日暫乎於斷實遊的社會，誰人肯出來提倡供給我們心靈上的糧食呢？

以上是某晚上我和朋友們而的閒談十幾的話。

諸君何故身體衰弱？

夏露氏補酒能使諸君強健

諸君身體衰弱是因血衰不能予身體各部之強壯故貴體之衰弱與苦惱殊不爲奇

夏露氏補酒功能使諸君血富而健康誠如是乃能流行於全身各部而迅速恢復諸君之生機以享人生之快樂也

贈送酒杯

本公司特製水晶酒杯適足容載一瓶之酒附於大罇之夏露氏酒奉贈諸顧客時一用購酒請向索取

Hall's Wine

夏露氏酒是給人身健康與強壯之補酒各上等藥房酒商及新加坡與檳城之非洲東方貿易有限公司均可購得

唯一主人英京倫敦士蔑芬士密士有限公司

African and Eastern (Malaya) Ltd.,
100, 100-1, 100-2, Robinson Road, Singapore, and Penang.
SOLE PROPRIETORS:—STEPHEN SMITH & CO., LTD.
BOW, LONDON, ENGLAND.

EASTERN UNITED
ASSURANCE
CORPORATION, LIMITED.

聯東保險有限公司

石叻麻六甲街門牌三號C三樓

中國人之保險事業應惠顧中國人之保險公司敝公司之設係完全保水火險并摩托車各種損失賠償快捷公道保費低廉使僑胞財產永固區區保險貴爲僑商業中不無少補耳倘蒙賜顧一律歡迎

正主席 薛中華
副主席 王順池

董事 余應林 李高里亞夫 許山鳳 黃兆建 李採瑞 邱殿雷村 邱雁賓

總司理 爭慈
副司理 LG贊臣
司理兼兵務 HH贊臣

老怕傷寒少怕痢疾

其實傷寒和痢疾都是可以免避的疾病只須服清導丸使腸胃潔淨消化強健血脈調和則不特傷寒痢疾不至發生即尋常腹痛肚瀉頭痛唯口苦口臭以及一切肝腸疾病均可免除

浙江吕化梓卿君由廣與號請督人來書云「鄙人體質素弱每至秋季常患疾病眠睡不安飲食無味腹部悶痛面色萎黃便祕頭暈諸症蜂起後服清導丸數劑腸胃清潔百病盡除感德之餘特此鳴謝」

清導丸粒小性和平肝微利妙治各種腸胃疾病凡華僑西藥者均有出售

仁濟大藥房

ELECTRIC BALM.

萬應止痛膏

星嘉坡小坡門牌三零九

此膏總治一切傷風頭風咳嗽嗽病頸筋強硬手足痠軟腳腫麻痺身體不遂肋筋抽束皮肉青腫風濕骨痛跌傷扭傷打傷蜂虫鼠蟻咬傷並治一切無名腫毒等症如用時先用熱水或本局藥水洗淨拭干用此藥膏拄搭患處立即止痛消風散熱誠治風止痛之聖藥

仁濟大藥房總發行

新嘉坡小坡大馬路門牌三百零九號至三百一十三號

鳳凰標汽水

水質清潔　氣味芬香

首屈一指之飲料

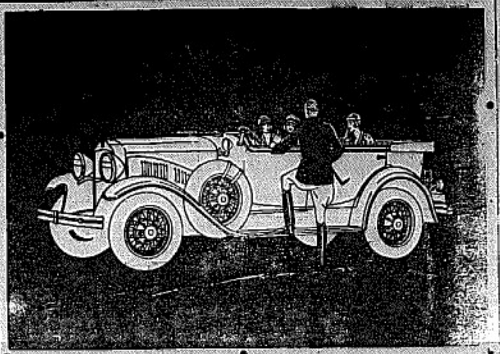
價格

大樽梳打水每打七角半　小樽梳打水每打六角
大樽甜水每打九角　小樽甜水每打七角半
特製乾薑麥水即新薑水成扳者　每打壹元弍角半
半扳者每打壹元

星洲安順律六十三號
鳳凰標汽水公司
電話三四六三號

青一公司製版

REO



德律風一三一六

飛雲標汽車

到處偉受歡迎，四其花枚華麗雅緻，式樣新穎精緻，構件優美耐用，價格低廉克己，且每年花樣翻新，層出不窮，「精益求精美更求美」誠不愧為後起之秀！是以用戶多與購置之

佛得力摩托有限公司

新嘉坡烏節律

FEDERATED MOTORS, LTD.

ORCHARD ROAD, SINGAPORE.

瑞昌西藥行鷓鴣牌良藥

南洋總代理石叻庄能埠羅太平會豐大商店

總發行所永樂街門牌四十一至四十三號瑞昌西藥行

咳嗽不只難忍且易傷身

請用極有神效之鷓鴣嘜止咳丸！

各華藥房均有代理

香港永樂街瑞昌西藥總發行

牙痛慘過大病，又受苦，又吃飯不得，食不得，見人飲食，唯有光望，祇得垂涎口水。

鷓鴣牌止牙痛水，專治一切風火牙痛，且有立刻止痛之功，各藥房均有代售

總發行香港永樂街瑞昌西藥行

□承退聲明

敬啓者新加坡實叻門門牌一百五十號德利號枋柴生理原係梁清實孫德安二人合作今因梁清實孫德安二人志圖別業願將德利號生理連招牌家私一概頂與陳有德孫安記二人承受但梁清實孫德安二人從前有與街市來往以及蓋印揭借擔保等情由登報日起限期一禮拜內前來與梁清實孫德安二人理會清楚逾期自係與承頂人陳有德孫安記二人無涉日後生理得失亦與退股人梁清實孫德安無干特此聲明以免後論

此佈

十八年十一月十五日　「甲」

退股人　梁清實　孫德安

承頂人　陳有德　孫安記

PASTILLES VALDA

華達丸專治咽喉聲啞部各症最有功效

世界各大藥房均有出售請認明牌記

SOLE AGENTS: The Successors of MOINE COMTE & Co., Ltd.
UNION BUILDING,
Singapore.
Tel. 4960.

快樂之孩童（三）

嬰兒得以「葛勒素」牛乳粉必定快樂滿意該粉乃世界上
嬰孩之佳妙食料能使心神與身體之康寧數百萬之嬰兒
均食此粉而發育十足又皆讚許之即鼻子亦無不食用該粉也

唯一代理人英暹有限公司啓

Sole Agents:
ANGLO—SIAM CORPORTION LTD.,
SINGAPORE, IPOH & PENANG.

Glaxo

亞陶反西林氏風濕腰痛藥片

此葯片耑治風濕日久深入腰痛筋絡骨節酸軟疼痛手足痳痺頭痛腰痛走遊無定並一切風濕痰火諸症服此藥片立卽止痛每日服三次每次服一二片用清水或茶送下飯後服此藥片每筒庄廿片每片七厘半服此藥片至數筒永無後弊　諸君光顧請認德國亞陶反西林氏招牌爲記庶不

虎標萬金補血酒

此補血酒。乃合葡萄及貴重補料。配製而成。經倫敦大醫生。及本坡大醫生化驗。認爲熱帶居民最良補品。凡男婦老幼。諸虛百損。四肢疲倦。作事無神。腎水有虧。陽事不舉。胃力過弱。消化不良。婦女月經不調。小孩筋肉不壯。將此酒於每餐飯前。接量而飲。百日之內。必見奇功。

酒已到埠

歡迎代理

虎標永安堂啟

其妻與子以及自身
均受惠於韋廉士紅色補丸

上方所刊肖像係溫君士貞之玉照溫君現任暹邏盤谷華商書局書石印局技師彼之來書云「內子生育長兒以後身體極弱指一動作便覺支持不住飲食不思精神困頓予因常見韋廉士紅色補丸之功遂購取數瓶與她試服果然服後精神漸長胃納漸增無何體力復原諸症悉愈二兒困良年十二年前身體忽形衰弱肌膚瘦削精采毫無步行數武則見盜汗淋漓肢體軟而且夜眠不安致學業蹉跎多荒廢予見其所服各藥皆無效遂亦令之服韋廉士紅色補丸未幾安眠體健頓復其固有之精神且活潑如故也至於鄙人自身因素信此丸佳妙每遇不適取用數劑亦即霍然誠之良藥真稱偉也」

韋廉士紅色補丸所以能使溫君妻子及自身並無數疾病之男女精神強健者無他惟補其血液強其腦筋而已其能治愈許多血虧之病
消化不良　少年斷喪　瘰癧頭痛　腳氣　腦痛以及諸病之
後乏力復原與夫婦科各症者均因此補血之功能也價目每一瓶洋一元五角六瓶大洋八元郵力在內
遠東總發行處為韋廉士醫生藥局各埠藥房均有出售

此丸之功　蓋無分男女老幼均一樣神效

奉送小書

為男女小兒衛生所必需者如承索取請明片投寄敝局當即郵奉分文不取

韋廉士大醫生紅色補丸

愈被肝腸食積者

嬰孩自己藥片

輒云多食傷胃多慾傷肝得孩童之小孩所知者食慾與遊戲而已所以小孩疾病大半皆為腸胃積滯肝臟失調而起治之之藥以有嬰孩自己藥片為最靈效故家家必備也
浙江定海郵局劉君怡觴云「小兒以年三歲時患胃滯肝旺之症予但投以嬰孩自己藥片無不應手奏效」云云
嬰孩自己藥片係韋廉士之小兒專藥統治小兒　發熱　便秘　泄瀉腹痛　食積蛔蟲　傷風痰厥　出牙等症每瓶六角每六瓶三元郵力在內各藥房均有代售或直向韋廉士醫生藥局函購亦可

總行　廣州一德馬路　支行　香港大道西

總經理　會豐商店　庇能　石叻　坦羅

歐家全藥房

心胃氣痛散
立止　胃痛　心痛　嘔吐酸水　作悶　胃氣痛　肝鬱氣痛

頭刺散
五分鐘內包保止痛
每包一毛

療癬皮膚水（五毫）
（一）無色素　（二）無惡臭
（三）無痛苦　（四）無爛肉
（五）無後發
統治頑癬濕氣疥瘡
大號一元　中號五毛　小號二毛

衛生蒟精
每瓶五毛

服一次即晚止夜尿
其功效有如此者

商標　全

鄭安之畫

腎為人身至寶
時要培養為宜
氣體既然充足
弄璋弄瓦可期
甚至精血虧損
夢中遺洩咸宜
保精益腎此丸
腎病種種能醫

總批發石叻　庇能　怡保　會豐商店

強腎乃生命之根源

若欲強種先當強腎若欲強腎要服此丸其力能增長腎部各種機能增進生殖種種能力衰老者服之比少壯時有加誠有不可思議之鐵証如有欲強腎者首先試之

每盒價銀一元五角　每打十五元

批發克己各埠藥店均有分售

國內要聞 二

蔣中正再告全國同胞書

蔣主席二十七日發表「政府今日之責任與民國現在之地位」文云：家國不幸，禍亂相尋：國家方盡作和平之振發而救平：而西北叛將稱逆又乘暴俄之侵凌而從亂倡亂：危害國家：實苦吾民：茲此喪甚：中正受命中央：討逆勘亂：實屬勞貸，安內攘外，死生以之：唯念今日政府爲全國國民之政府：而今日之討逆：不僅爲吾國紛紀求治而討逆：亦且爲吾中華民族自衞而討逆：乃知此次討逆之業關非特安內：實爲攘外：蓋內奸一日不除：外侮未有一日能免者也：故今日西北之叛亂：乃爲一切危害國家民族，封建餘孽相與暴俄共黨勾結合，以圖最後之一逞：實爲我國存亡，人民禍福最大之關鍵：亦即革命與反革命最後決勝之一戰耳：軍旅之責：自在前方：而國事根本之所繫：尤在乎全國之人心：必欲全國人民以其眼之目光：觀察國家之現狀：以公平之心理：體念革命之艱難，使其必然之認識：共爲一致之努力：百折不撓：共禦外侮：勿使敵國以我民族無國家觀念爲可侮：沈毅堅決，制裁反動：勿使叛徒謂我民衆無革命常識爲可欺：而後叛變可以永弭：外患可以一靖：國事或可不重煩吾革命師自定：愛於出師討逆之際：布其區區：願我全國同胞共垂察焉：慨自北伐完成以來：中央與國民政府之唯一政策：曰和平統一：此不僅布之循書：或全國同胞所共見：數年以來：實始終守之而未嘗或渝：日間桂系抗命中央：爲保障統一不得已而用兵：猶力求平亂之迅速：避免戰事之延長：其後馮玉祥相繼謀叛：中央乃運用政治之力量：不欲再起兵戎以苦同胞：於是馮玉祥卒爲社會心理與革命環境所裁制：自知其勢窮力蹙：乃不得不離其部隊流寓太原：於是西北叛軍：始得表示服從中央命令：中央即不惜犧其既往而悉予收容：此中央爲守和平統一政策之見於軍事者也：其在黨務方面亦力求黨中一切同志：拒絕過去之猜疑傾軋：共策總理之遺教：一致努力於訓政實施之工作：前勞可念：則務從其寬：紀律之行：則力求其恕：如第三次全國代表大會：雖並懲於黨理之不容疑：然對於有歷史關係者：仍表示一致之寬：即對於違反主義陷成共禍之負責諸人：亦祇取消其黨籍而不事追求：三大代表大會之發：不曾爲一年以來之和平統一政策更加一層之保障：固將以寬大建成和平之基礎：以和平厚造建國之力量：一年以來：中央與政府爲委曲求全者：無非以國基初立：民國來蘇：第一要議：應使國家安全：民衆營生：確立社會之秩序：推行一切之建設：使主義不能於空言：人民皆蒙其樂利而後消耗：國力之戰禍得以永弭：共產黨徒殺人放火之煽動：獨自而起耳：何圖政府千方白計以求和平：而獨系封建軍閥之野心：實無妙格之可能：萬內暴力求寬大與容忍：而造成殺人放火巨禍罪魁：亦終無悔悟之一日：遂至今日背叛黨國之改組派：封建餘孽之獨系叛將：以及國內一切不逞之反動份子：遂相與起伏呼應：不惜勾結暴俄：聯合共黨：對於國家肆行其搗亂與破壞：凡中央頒屬人民心理：力求相安之所爲：胥爲此日變亂之厲階：此固爲中央所慚愧而不安：亦必爲吾全國同胞所徹悟而痛心者也：吾同胞其諒之：西北叛亂既起：以後欲求恢復如本年五六月間第三次中央全會時代之狀態：己非知期所能爲功：雖時桂系已告澈消：西北變亂亦既解決：國內欣欣然生保治：成認爲自今以後匪無戰禍：二次中央全會之決議：悉爲實施訓政建設之具體方案與步驟：中央亦將行國軍編遣：復召集編遣實施會議：分區執行：力求貫徹：冀對內則致力於訓政基本工作：而循行各種自治法規：開始訓練人民，自治：一面復頒布清鄉剿匪條例：依期於肅清土匪共禍謀初步生活之安定：至言對外：且注全力於不平等條約之廢除：從事於租界之收回：凡此種種：雖未能旦夕以計功：亦庶可循程而收效：豈意反動軍閥：竟不顧國家人民之利益：而突起叛變：更不意改組派不顧國家地位革命前途：而出此擾亂大局之行動：介社會秩序：重起紛亂：國家地位：再見動搖：使二中全會時代，狀態不能再現：使實施建設／秩序：無從他行，搜阻橫生：戰禍再起：嗟乎：同胞思之：此爲政府匪力建設：或循意建設乎：抑反動派不使國家有安定：建設之機會乎，政府之討伐：反動派爲不惜和平之破壞乎：抑爲保障國家人民利益計：有不容不忍痛一割者乎：（未完）

大軍開拔後之廣州防務

張發奎叛軍竄近桂林後：陳總指揮即調各師由平樂開赴桂林：協同楊鼎師向敵猛擊：至昨四日：確已開始接觸：因此梧州會議之時，決定取以逸待勞之陣勢：先控張軍前鋒：俾張軍勢必無形瓦解：蓋張軍自御役潰散後，已成強弩式之殘軍：餉械接濟幾成困乏：今一旦逃竄桂邊：必利用速戰：來勢甚猛：若假以時日：則該軍接濟更難：以柔制剛則不蓄犧牲過巨：不出旬日：可以解決該軍有餘：是以陳總指揮決取以逸待勞之陣勢：一方面調集大軍：圍駐桂林一帶：阻其前進：一方面分兵三路：俟其被俘時：則合兵夾攻：以期一鼓盪平：故連日以來：盡將駐省之六十三師黃質文一旅：調赴梧州：加入前敵：至昨四日：復調憲橫旅第二百五十團譚朗基一團：發西上：昨五日且更調嚴應魚之兩營：乘車轉輸入粵：所有市區駐軍：皆移警衞隊接：嚴警白雲一帶：祇留教導一團駐防：並於市內治安：則完全交與憲兵保安隊及警衞負責：六十三師師部：因該師各營已隨同：大隊出發：守衞乏士：亦改由憲兵派隊防衞有此嚴警維持：故市內秩序：異常安謐云：

六抵補稅局反對合類消費稅局接收

▲消費局長則急欲分別接收

（漳訊）省財政特派員署新委漳州消費局長徐挹剛到漳：并擬接收抵補局消息：經誌前報：此項接收消息傳出後：原接各稅局長：大形恐慌：紛謀反對抗爭：風潮己有醞釀之中：原辦人所提之理由則以徐局長此次奉委，同時部類頒辦性質：稅率既照舊章：課額復極增益：現漳州六局抵補局：每月平均應解額一萬七千圓左右：此去如遇旺月：即如十一月份起：六局共解課額：每月且作一萬九千之譜：而徐局長現包課額：月僅一萬五千圓之譜：而徐局以現包課額：月僅一萬五千圓，課額既見反少：在政府未嘗增收入：何用多此一舉：現北溪江東各抵補稅局：紛紛具請財政廳即處：先行制止徐局長接收：一面電請特派員公署：請予收回成命：仍由原辦人接辦辦理云：

附錄漳州消費局如下：爲佈告事：案奉財政部福建財政特派員公署第一五七號訓令開：爲令遵事：查漳州原辦抵補稅及各雜捐稅：關於內稅範圍者：除水菓正附捐以及石碼海味稅暨捐北溪木捐兩北溪紙捐靛菁捐工木捐炭木捐：應歸設泉財政整理處接收：分別辦理外：所有各抵補稅局：應由該局長赴月前往接收：暫照抵補稅章率徵收報解：其漳屬西溪北溪石碼江東楊樂安疇：等處抵補稅局稅務：并應由該漳泉財政整理處主任督飭各該局長移交：該局長接收辦理：以一事權：並各該局前續接籍款：應由該整理處撥算按：分期刁還：除分行外：合行令仰該局長即便遵照接收辦理具報察查：此令等因：奉此：本局長遵於月日分別派員馳往各抵補稅局接收辦理：除委任外：合行佈告各商民人等：一體知照：嗣後收稅：仍照抵補稅章率辦理：仰各照章完納勿違切切此佈：局長徐挹剛：

援助出獄犯人會啟事

啟者本會自一九二六年成立以來對于出獄犯人認適宜之職及予以經濟之援助等均有良好之成績凡出獄犯人欲覓職業者除公共休息時日之外請於每星期二及星期四日下午三時半至四時到該順街天福宮內與陳君鄭亮接洽可也特此通告希各注意

民國十八年二月十五日

葉奇可止咳丹

劣藥雖親亦拒
良藥雖仇亦舉

藥品乃當堂見功之物。爲優爲劣即日便知。蓋咳藥之極難得者。在於能兼顧各臟腑。而有統治之力。因有等咳症。似寒又似熱。似傷又非傷。最爲棘手。但奇可的止咳丹不論寒咳熱咳久咳新咳痰咳等症。凡孕婦童叟俱皆應驗可以十人服之而靈應者。有八九人之多。所云良藥雖仇亦舉。劣藥雖親亦拒。此固善善惡惡之常情也。此丹之所以神妙。係因其能將痰涎化水。由小便而去。自然氣順。與別家咳藥完全不同。咳者一試便知此止咳丹之神妙也。每盒五角每打五元發行另計

▲皮膚病的靈藥兩種　一名皮膚水　一名百藥油

治皮膚之法本有燥性濕性之不同故有等須注重殺蟲止癢以止癢者有如本號之皮膚水是也有等則必拔剛散性之藥以治爛肉而乾水者如百藥油是也蓋皮膚之病多屬血燥不能出於此兩種藥範圍之外蓋此兩種藥有消腫解毒止癢之特別能力更可以保護皮膚不致有惡瘡之處茲將該兩款藥之各有所長及治法列明於下以便講者分別購用

▲皮膚水限鐘數見功

此皮膚水治血熱濕毒癬癩凡搔名瘡毒鹹粒瘡痔起點各病限一分鐘止癢藥香而不污衣價五角二角半

▲百藥油治爛肉乾水止癢

此油治陷毒惡瘡血熱癩瘡皮膚濕毒熱名臁瘡腳水弱損手爛腳消肌生肌挂藥後全無刺痛見功極快價二角

▲徵瀉藥調胃丹

此藥服後不肚痛不忌水徵瀉一兩次而止凡頭痛牙痛各皮膚病大便閉結能有特効奇可月服四次能免一切毛病謹嬉消落之藥寶每盒二角

黃金油 此油可搽可食味純力大比之別家祇有薄荷味者不同治牙痛肚痛喉吐傷風霍亂精神頭暈鼻塞　價二角　一角半

頭痛散 奇可個製此散治幾年內頭痛不可專治頭痛牙痛有來服片包散服不苦滿常一分六厘見功快過別家二分七重的藥　每包七占每打七角

代理處 小坡德壽棧　春生和　路間口萬元和　二馬路培芝堂　竹腳萬山堂　加東萬山　吊橋口友軒　四馬路直生堂　火非同和堂　吉隆坡吳廠街光明公司

葉奇可專醫咳嗽婦科肺癆吐血等症

正紅花油白樹油

此兩種油最多欺假其以假藥混充多小則視沽價高低爲定但本號貨眞價實保無以假藥誤人

舖在海山街四十六號葉奇可啟

「活丹」標可担保爲優質之燈胆 〔四〕

Sole Agents for Malaya
N. V. STRAITS JAVA TRADING CO.,
Singapore　Penang

馬來亞一代理
實得力爪哇貿易公司
檳城　星洲

利亞巴林氏醬汁能增進人們之食慾 〔四〕

LEA & PERRINS' SAUCE

欲使嘴與牙齒之健康請即用之

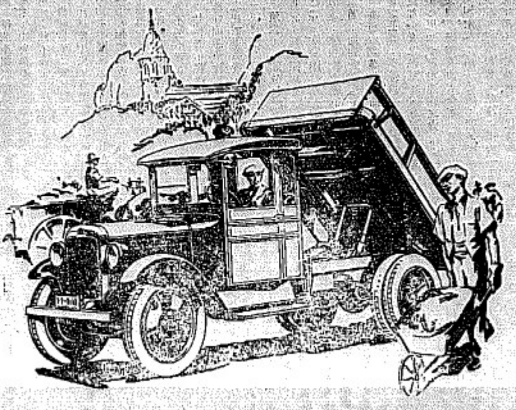
牙齒暗淡殊不雅觀對於尊容尤失觀瞻若用「烏羅」牙膏足使牙齒潔白可愛又能除去齒垢此物最能損壞牙齒及生消化不良之病其抗力甚強又復芬香無匹絕無損傷牙肉之害而使口中清爽焉

Odol
TOOTH PASTE

洗牙膏 用牙膏 牙齒 潔淨 齒垢 清口水 則能使 口嘴更 爲總代理

Sole Agents:—

HUTTENBACH LAZARUS & SONS, LTD., SINGAPORE.



極催促所應用之汽車快捷而經濟之運輸乃新近包工者所代不可少以工其樹膠園中苦工人之勞芝貨故因島坡中車曾經者工包工師領袖及程選擇也如所惠顧無任歡迎

里昂摩托有限公司 新嘉坡烏節律九十二至一百號 【三】

DODGE BROTHERS
TRUCKS AND BUSES

DODGE BROTHERS

漳洲十屬會館開會員大會通告

逕啓者本會館定于拾一月十七日下午二時即夏曆十月十七星期日開會員大會討論本會館進行一切事宜及通過本會館章程凡我同鄉務希準時早臨是盼

星洲漳洲十屬會館啓

住址在大坡直落亞逸（即媽祖宮邊）門牌一百八十八號

民國十八年十一月十四日 【三】

同濟棧緊要聲明

本棧原擬四月間出讓與鄭先生經手議定銀五十元限於十月十一日交易不料該鄭先生款項無力交易除定銀五十元取銷外一切作爲無效特此聲明

民國十八年陰歷十月十四日 【三】 同濟棧偈啓民啓

新嘉坡華僑籌助仲愷農工學校經費書畫展覽會委員會宣言

[illegible]

[illegible]

新洲汽水公司 陳嘉庚公司 日新牛奶公司 華商樹膠公司 永香生花公司 順昌華布莊 報效物品

大中華汽水公司 南洋煙草公司 何一光大燈公司 中一氏汽水公司 新新書局 普益公司

星洲日報 總匯日報 南洋商報 報效全場印刷品 叻報 報效照相 中華戲院 報效 新國民日報 報效廣告 大華戲院 報效 大舞台戲院 報效

開會日期本月十七、八、九三天每日上午九點起至下午九點止

地點本坡總商會內

券價 名譽券 五元以上 普通券 一元

音樂部 發起 南洋華僑中學校 音樂社 南華學校 客屬總會樂社

▲啓事一 本會准訂十一月十七日（星期日）上午九時舉行開幕典禮屆時恭請各界光臨指導……

▲啓事二 本會……

中華民國十八年十一月十二日

國內要聞　一

蔣介石蒞漢紀盛

漢口快訊：國府主席兼陸海空軍總司令蔣中正，以西北叛將反抗中央，破壞統一，自與一討逆檄團：除作京對叛軍下總攻擊令及留師外：於本月二十八日午後二時，由京乘永綏軍艦來漢：同來人員：爲中央委員邵力子：軍政部主任周佛海：軍政部陸軍署長曾浩齋：東北張司令長官代表陶文魁：內乘楚有軍艦：同時由京起碇：於三十日午後四時另五分抵漢：一時軍情歡舞：江岸歡迎民衆達十餘萬人：先是永綏西上漢江時：停泊江面之外國軍艦：紛紛升旗鳴炮二十一響：致最敬禮：永綏艦同楚有三艦：亦升旗還敬：一時炮聲隆隆：四時十分：永綏艦在二碼頭拋錨：記者即冒雨趨前：登永綏艦請謁主席：要求談數分鐘：侍者持片去後：即出答謂蔣主席即到登岸：旋即於萬衆歡呼中，衣黃色之軍服：從容登岸：態度和藹：向弗頷首：沿途學生軍隊任戒備：蔣旋乘汽車赴楊森花園行轅：

▲陳紹寬談話　記者當隨蔣主席同來之海軍司令陳紹寬談話：據司令謂總座於二十八日下午二時由京動身：在安慶九江：皆曾停留：共約五小時：在安慶有皖省政府主席吳醒亞：及皖省政府各委員登艦晉謁總座：面呈要公：故停留較久：在九江亦略停留：九江軍事官員亦來輪謁總座：原定九江不留：後因有許多電報要發去：故在潯亦停留一小時：加以沿途有霧：今日始克到漢：夾總座來漢：隨從甚簡：乘永綏者：僅余與國府秘書高凌百：總司令部參謀處科長：及機要人員而已：乘楚有來漢者有中央委員邵力子：軍政部主任周佛海：軍政部陸軍署長曾浩齋：東北張司令長官代表陶文魁：其餘總司令部少數職員：則乘而與：並於今午先抵漢矣：總座日內卽赴前方觀察：並前方軍情：報紙所載：頗甚出入：現中央軍隊：節節勝利前進：兩艦觀：海軍方面僅周密：宜昌至嘉闊間：沿江要隘均有軍艦：尹火駐有江元楚同艦：此次在潯迎接：故今日三艦同時抵漢：余隨總座來漢：現仍在永綏艦上辦公：以便就近指揮海軍：

▲邵力子談話　中央委員邵力子云：居船上兩天：消息不大靈通：沒有什麼可談的：抱歉抱歉：記者詢以總座行止：據謂恐要去前方一行：又問閻之態度：謂閻總司令態度很好：對中央絕對擁護：並謂現在對西北戰事：沒有什麼激烈戰爭：不久可解決：武漢民衆：擁護中央：由今日歡迎人數之多：可見一斑：值得我羡慕的：本來今天有許多話要說：容俟再談罷：

▲周佛海談話　又周佛海先生謂：「一」總攻擊部位此討逆期間：惟一工作：在對外之宣傳：政訓部必要時移至前方：「二」總司令兩日天內將赴平漢路線視察：邵委員與會亦同行：「三」閻百川同志首電中央：表示絕對擁護，台↑電致京：聞閻錫山首發十餘年：在軍閥時代，不得不以保境安民爲宗旨：但此種口號：不適用於現在：假使再用此口號：不惟無以對全國：並且無以對父母：因現在爲是非問題：非是即非：決不容於是非之間，有第三者產生云云：閻氏既有此種表示：擁護中央：可見誠意之事：現聞閻將就陸海空軍副總司令職：並派兩師入陝：討伐西北叛逆審以軍事而言：不一月：西北問題：即可完全解決「四」中俄問題：俄人蠻不講理：我外交部已發表宣言：決與宣言中方針做去：東北張司令官防範邊陲：不遺餘力：軍事上有極完善準備　對俄可不必憂「五」施代表文魁此次隨總座來漢：爲利便東北對外接洽起見而來：以便隨時傳達一切機宜：

防俄中之東省民氣

瀋陽通訊　防俄軍興，東省民氣激昂：得未曾有：蓋赤俄苟以武力侵佔東路：哈埠必非我有：黑龍江省即被截斷：吉林垂危：因與日人有連帶之關係：亦必出兵以拒俄：屆時三省土匪：必爲日俄瓜分：人民既有愛國之心：無怪對俄民氣之極堅也：茲將東省民氣：錄誌于下：

△義勇軍職起　自東大組織義勇軍開往前線後：東北一般青年學子：益形振奮：紛紛提倡組織義勇軍，東北大學文理兩科學生：業已發起組織：預定人數爲二百名：聞現已加入者約五百名之多：並舉定馮省三爲總指揮：劉正從事編制中；己向張學良司令長官請擬領槍械服裝：加意訓練：不日即可正式成立：實行開赴前方：

△組織獵戶軍　遼寧東邊各縣：因接近長白山鴨綠江：該處人民：多以入山打獵爲生：是以東省特產之山貨：如人參「草頭」貂鹿狐皮狼鹿野豬等，皆出自東邊各縣：且住戶皆備槍枝：婦女亦多打得極好之槍法：年來因與朝鮮搭界：山中打獵：江中捕魚：時受日人之壓迫：因之獵戶或驅獵多：此次察於赤俄發難　遂抱將勇殺敵之主張：近長白安圖撫松等縣：獵戶發起組織東邊獵戶軍一大隊：暫以五百人爲限：于必要時開往前線，補助軍隊作戰：

△發起預備軍　自赤俄侵我邊疆，所有東三省各縣：及各大村鎮：均有抗俄大會之組織：並發起組織預備軍者：如農安縣：於舉行抗俄大會：遊行街市時：即有人提議組織義勇預備軍：當經衆同表決：公舉張民聚爲義勇預備軍大隊長：包志堅爲訓練員：又方正縣各界開對俄後援會時民衆不約而同至會者有五六千人之多：均願親赴前敵：爲預備軍：此外各縣大同小異之組織尚多茲不備述：

△熱誠愛國者　安達站有王廷茂者：年過半百：愛國之忱：尤爲熱烈：近于公餘之暇：參加日各主辦出及勸勉處：向衆八個就受國大義警東省處境之危險：王之觀友有目王爲瘋者：王聞演說益烈：又痛譯於各界抗俄大會開會講演時：有九歲女生李秀生：十歲男生魏國仁等：均有極懇切之演說，甫欲開會：都有穿破衣如目瘋癲之人：上台講演：衆觀之，則本街沿途叫賣鐵錢之鐵匠温價也：温登臺後：向衆鞠躬報告曰：予名温價：以販賣鐵錢爲生：今天開會：係爲慰勞前方軍隊：軍隊防俄：爲國也：國無，吾將何存：吾雖窮：素以所得餘資：省吃儉用：稍有積餘：但爲無事時之糊口：及養老用，現甘願將積蓄之款：傾數捐助：一時民衆極爲感動：主席商會李會長：以工人愛國如此：當向温君叩首道謝　民衆亦鼓掌致謝云：

桂省拒張軍事要訊

陳濟棠出發梧州後：即調動各路大軍：分向桂林柳州賀縣平樂一帶佈防：同時增調余漢謀部入桂：余藻作一半月形：向梧邊包圍，近數日間：桂中軍事雖亦甚緊張中：但仍未與敵方接觸：據第八路總部接梧州行營電：陳總指揮現調香翰屏蔡廷鍇兩師增防桂林：香師取道平樂：蔡師取道荔浦：同時並向桂林挺進：李揚敬師之黃質文旅：前日亦向潯江進發：斯時抵梧州之合軍：大部份皆沿貴各縣均互相連接：取聯絡陣線：僅至五關桂上游：由柳州桂林以迄粵省之小北江：日：平樂軍報忽然不通：因此多疑該處已發生戰事：同時并有傳桂林已爲張發奎軍攻入：粵軍退守某處者：但粵之各軍政機關：則謂未發生戰事：桂林失陷：更屬不確云：又訊香港某商號昨日接梧州分店來電稱：接桂林某莊電報：謂即日起停止付貨與往堂語：觀此種種：則桂林甚至已發生戰事：雖尚待證實：而該處形勢嚴重：則可見一斑矣：又訊？陳濟棠現以堵擊張軍事佈置就緒：決定分兩路進攻：一路由桂林進：一路由柳州進：桂林一路：由蔡廷鍇香翰屏兩師担任：任該路總指揮：柳州一路：由呂煥炎之梁朝璣許宗武兩部及蔡廷鍇全部擔任：呂爲該路總指揮：在蔡廷鍇部之一一九旅沈光漢及一二○旅鄧志才兩部：昨已抵太平：明（九）日可抵桂仁：鄧部及譚啓秀團：現已抵潯江：蔡師長因留梧會商軍事：延至昨日尚未出發：決於今（八）日出發前方：香翰屏師昨已抵平樂：經桂赴陽朔：與楊鼎輝部會合：蔡香兩部抵步「主勞」後：即協同向張部進攻：大約三兩日間：桂柳間必有大戰：六十三師李揚敬部：快開至潯江藤縣一帶聽命遣止：

華商銀行有限公司廣告

敬啓者茲謹訂一千九百廿九年暨民國十八年十一月十六號起至民國二十二號暫停止本行過名冊日期特此奉聞

華商銀行董事會謹啓

一千九百二十九年　民國十八年十一月十三號

此種保安剃刀極爲穩當用途利便不必開其邊架而刀可以自動

"VALET"
Auto Strop
Safety Razor

Agents: Huttenbach, Lazarus & Sons
代理人登柏悅拉撒拉及散氏
SINGAPORE K. LUMPUR IPOH & PENANG.

Poudre de Riz de JAVA

「爪亞」面粉乃巴黎卜尊公司所創製爲一種嬌柔如仙女之細撲面粉亦即最足滿意之香料也「爪亞」面粉乃世界上之最老者而其超越之質亦恆久存在其柔和之清淨及巴黎人士之藝術即爲此京最創製之表顯也

本公司所出 "L'Art de la Toilette" 一書其中對於化妝之方法多所指示乃法國著名藝術家所著如蒙索閱不取郵費

A. BOURJOIS et Cie, Ltd
1, WATER LANE
LONDON, E.C.4
製造者巴黎卜尊香公司
Ashes of Roses
紅玫瑰化妝品

肉塊去死不六十六

補身益壽

"If one does not die at 66, he will lose a piece of his flesh"

人之生育本無惟出新陳故老年者其新生機常患不足諸君欲保其生存至六十六歲以上則非有衛生之食物不可故命華力克麥精牛乳粉實爲最需要之食物此麥精牛乳粉不論老少凡身體衰弱者俱宜服食其製法係用麥芽與麥粉和以新鮮清潔之牛乳調成故含有各種人身所須之原質好立克麥精牛乳粉實爲身體衰弱者與衰老年者之唯一良好食品以其含有多量之原質而能強健身體也

HORLICK'S
THE ORIGINAL
MALTED MILK

Pall Mall Cigarettes

「波麼」香烟

此種香烟初用手製專供在波麼街各俱樂部中文人雅士之用第以求過于供故有採用機器製造然用手之巧妙製造法尚有繼續進行一般需求芬芳香烟之雅士今日所需于「波麼」香烟者此昔倍增此烟係用成熟五年之久的勿基尼亞烟絲所製于未製成捲烟之前完全純潔欲爲一正當吸烟者祇有嘗試此烟而已

各烟商皆有出售

代理人 檳城 星洲 士律有限公司

AGENTS:—G. H. SLOT & CO., LTD.
PENANG and SINGAPORE.

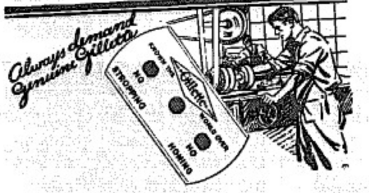
優良之英國卜蘭士敏土

價較他種便宜

THE ASSOCIATED PORTLAND CEMENT MANUFACTURERS LIMITED · LONDON ·
BRITANNIA BRAND

Sole Importers:—
G. AURELY,
UNION BUILDING.
P. O. Box 24.
SINGAPORE.

Telegrams:—AURELY.
電話
辦事處六一七二
貨倉二一九一〇



何以「宜力」剃刀若是優美

廿五年之經驗一起等精密之機器一極加考察一故能製此世界上最佳之眞正「宜力」剃刀每日製造約二百萬片而每片均須經詳嚴密之考察

眞正「宜力」剃刀兩面鋒利配用於「宜力」柄架則粗硬鬚亦不一剃淨盡且使滿面舒暢無匹

請時常購用爲「宜力」剃刀購時須注意正牌右商標庶不致誤各上等店均有出售

「七二五」

Genuine Gillette Blades

BAYER

※濕症之痛苦

無論在於手或足或在背唯有用拜耳阿司匹靈藥片方有速愈之希望蓋此藥片爲治濕痛之聖藥遐邇馳名其他如頭痛牙痛耳痛熱病以及一切寒症及痛苦莫不藥到病除安穩而又神速也

市況一覽表

金融類

▲各國

倫敦	每個值	二司令三便士十六分之十一
紐約	一百元值	五十六圓零二五
巴黎	一百圓值	一千四百二十九佛郎
上海司令		二司令二便士五
香港司令		一司令八便士五
泰幣值現		二十二便士十六分之九
泰幣期貨		二十二便士十六分之十一
實叻埠每元值		二司令三便士七五
新金山	每元值	二司令三便士七五
德國	每百元值	二百三十四馬克
小呂宋	一百元值	一百十二元七五
安南	一百元貼出	二十四元七五
暹羅	一百銖值	八十元零二七五

▲中國

香港掛牌	一百元銀行貼出	卅元零七五
福州掛牌	一百元銀行貼出	廿四元七五
廈門掛牌	一百元銀行貼出	廿四元七五
汕頭和豐銀行開盤	一百元貼出	二十八元
上海掛牌	一百元值	一百零二兩零二五

▲南洋

檳城	一百元貼入	二角五占

▲英屬

印度掛牌	一百元值	一百五十四盾零五
加爾吉打掛牌	一百元	一百五十四盾零五
仰光掛牌	一百元值	一百五十四盾零二五
馬倫邦掛牌	一百元值	一百五十四盾零二五
高浪鵝掛牌	一百元值	一百五十四盾零二五

▲爪哇

加拉巴掛牌	一百元值	一百卅九盾零五
泗水掛牌	一百元值	一百三十九盾零五
三巴壟掛牌	一百元值	一百三十九盾二占

美國男裝金錢半鎊	四元四角七占
英國女裝金錢半鎊	四元七角三占
英國男裝金錢一鎊	八元六角五占
英國二砵金錢每個	十八元一角二占
英國一砵金錢每個	九元零五占
英國四砵金錢每個	卅五元九角一占
十足庄金每兩	六十五圓七角半
十足庄金條每兩	六十四元七角二占
十足紋銀條每兩	一元六角五占

錫類

S T	九十一元八角七占半
錫化	一百七十五丹

樹乳類

倫敦電報價現貨	八便士十二五
紐約電報價美金	一角六占七五

民國十八年十一月十六號市

	(買方)	(賣方)
現貨	二角八占二五	二角八占七五
十一月	二角八占七五	二角九占二五
十二月	二角九占二五	二角九占七五
正月至三月期	三角零五	三角一占
四月至六月	三角一占半	三角二占
泰人一號烟花	市行	二角七占七五
二號上烟花		一角七占二七五
二號烟花		二角六占半
三花烟花		二角五占
C 攏	二角二占半	二角三占
老木	一角四占七五	一角五占二五
膠什	一角二占	二角二占半

糖類

【每担】

廿六號TO和花新白糖	五元九角七五
二十二號超花新赤糖	五元六角七五
廿六號什標粗花新白糖	五元八角五
新嘉坡正庄冰花鳥糖	五元六角五占
新嘉坡冲庄冰花鳥糖	五元五角五占
四十四號庄幼白糖	六元二角半

生油類

【每担】

廣行八面雙鐘印生油	十九元七角半
春生榮幸福印香生油	廿二元二角半
汕頭明發七星標七生油	廿四元二角半
合福盛二珍象標生油	廿三元二角半
發興茂二珍鹿標生油	廿三元五角
汕頭地球標二珍生油	廿三元二角
大光八面日月印生油	十八元五角
泗水 OTB 食生油	一十七元五角
又 LTK 生油	十七元二角半
又 OHS 生油	十八元二角半

肉油類

【每担】

廣裕隆元字二珍肉油	廿四元半
廣裕隆裕字二珍肉油	廿四元六角
裕利號生字二珍肉油	廿四元二角半
安南上庄二珍肉油	廿二元七角半
永昌安上庄二珍肉油	廿四元
廣信號信字二珍肉油	廿三元五角
榮協盛上庄二珍肉油	廿三元五角

椰油類

【每担】

本坡芳昌八庄椰油	十六元
本坡和豐八庄椰油	十六元半
又和豐十四斤庄椰油	十八元
又六斤半食庄香椰油	十九元半
檳城萬福美八庄椰油	十五元七五

汽油類

美孚敏中油每聊罐	六角半
又 二號敏中油	五角七占
亞細亞敏中油	六角四占
又 二號蛤標敏中油	五角半

土油類

【每箱】

蛤標二珍庄土油	五元一角七五
大狼二珍庄土油	五元二角七五
番標二珍庄土油	五元
魚標二珍庄土油	五元一角
王帽二珍庄土油	五元
龍標二珍庄土油	五元一角
十字標二珍土油	四元八角

亞參類

泗水軟子亞參上	每車	二百六十元
泗水軟只亞參中	每車	二百四十二元
泗水半子亞參	每車	二百一十二元
吉寧上亞參	每車	二百零八元
暹地上亞參	每車	一百六十八元

米類

民國十八年十一月十六號米市

南發利芳芝蘭白米	每車	三百七十元
成興利紅鳳凰白米	每車	三百六十五元
又 紅印白米	每車	三百三十二元
合元紅三A白米	每車	三百三十六元
長成豐青印白米	每車	二百九十一元
耶社城青鳥白米	每車	二百九十二元
東興青鳳白米	每車	二百九十二元
大新青鶴白米	每車	三百零一元
英得利藍印米坐	每車	二百三十四元
協茂青鶴雙幕占米	每車	二百五十四元
二興青孫雙占米	每車	二百七十元
裕捷寶鹿占米	每車	二百四十三元
合元白米碎	每車	一百二十二元
爪亞二號粗碎	每車	一百零八元
爪亞實粒米碎小包	每車	一百二十元
爪亞輪庭米碎大包	每車	一百二十五元

甘文烟

每担

巴東頂上甘文烟	六十元零五
巴東頭上甘文烟	五十元
巴東中庄甘文烟	四十一元
巨港白甘文烟	三十一元
巨港中甘文烟	廿九元
又 頭庄甘文烟	二十五元
又 小頭甘文烟	二十二元
又 粗庄甘文烟	十二元五角

加薄綿類

每担

士庫庄一號加薄棉	五十六元
又 冲庄一號加薄棉	四十五元
又 正庄二號加薄棉	四十二元半
士庫冲庄二號加薄棉	三十五元
H一 KIT 加薄棉	二十八元
H一 FINE 加薄棉	二十三元
E一 KEU 加薄棉	十五元

白鹽類

歐洲雪白粗鹽	每車	四十二元
歐洲雪白幼鹽	每擔	一元三角半
暹羅雪白粗鹽	每車	三十三元
暹羅雪白幼鹽	每擔	一元五占

蔥蒜類

并里汶小蔥上	每担	三元五角
又 中	每擔	三元一角
吊坑大蒜	每担	五元五角
正金山大蒜	每擔	十元二角半
暹羅鮮大蒜	每担	四元七角半

番椒干類

每擔

南旺香椒干	二十九元半
惹里香椒干	二十八元半
三馬望中大格香椒干	二十七元
又 中格香椒干	廿六元半
儲葛仔香椒干	六元二角半

胡椒粒

巨港上庄烏椒粒	每担	五十五元
文島上庄白椒粒	每担	九十二元
新嘉坡土庫白椒	每担	八十七元
新嘉坡土庫烏椒	每担	五十一元

鼠尾類

泗水烏糖鼠尾一號庄	每擔	六十三元
又 紅糖鼠尾二號庄	每擔	四十二元

椰干類

一號庄椰干	每擔	九元三角
二號總上庄椰干現貨	每擔	八元八角
三號庄椰干	每擔	八元六角半

粉條類

錫台二號冬粉	每擔	十六元八角
黃邑一號冬粉	每擔	十九元三角半
廈門幼白米粉	每擔	十五元五角

薏丕類

每擔

暹羅薏丕上新	六十四元
暹羅薏丕中新	五十二元
暹羅薏丕下新	四十二元半
西貢薏丕上美棒	卅五元
泗水薏丕上	三十三元
泗水薏丕中	卅二元
巨港暹羅純上薏丕粒	四十二元
暹羅精選大粒薏丕	三十二元
巨港上薏丕粒	廿一元七五
巨港中薏丕粒	廿二元

茨粉類

雙龍標茨粉	每擔	九元一角
三魚標茨粉	每擔	八元七角
飛龍標茨粉	每擔	九元七角
青塔大茨粉	每擔	八元二角
鎖匙標茨粉	每擔	八元六角

碩莪粉類

雙鳳碩莪粉	每擔	四元五角半
總上碩莪粉	每擔	四元五角
下庄碩莪粉	每擔	四元二角半
中粒	每擔	七元五角
幼粒一號	每擔	七元七角半
幼粒二號	每擔	七元五角
幼丕	每擔	五元八角七占半

麵粉類

雙旗標麵粉	每包	二元八角半
手車牌麵粉	每包	二元七角半
藍天鵝麵粉	每包	二元一角
藍匙標麵粉	每包	三元一角
紅狗標麵粉	每包	二元九角
藍馬標麵粉	每包	二元九角半
五鶴標麵粉	每包	三元二角半
黃鳳標麵粉	每包	二元九角半
花蜜標麵粉	每包	二元八角半
水蛙標麵粉	每包	三元二角半
藍人標麵粉	每包	二元九角半

鮮干冬類

每擔

巴庄黃肉干冬菇 出擔	六元七角
又 黃肉總庄干冬菇	六元一角
又 大白肉干冬菇	六元
日里白肉大干冬菇	五元九角
暹羅白肉大干冬菇	六元一角
上海白肉大下多菇	五元二角半

老枳類

每擔

巨港老枳粒	十元四角半
暹羅老枳粒	十元二角半
泗水老枳粒	九元半
巴城刀偶老枳粒	六元
巴城普庄枳餅	五元二角半
巴城老枳粒上	九元二角
巴枳餅九成	十三元二角半
巴枳餅八成	十二元六角
吉寧丹枳餅	十二元半
吉寧丹枳粒	十一元五角
吉寧丹枳碎	十二元
麻坡以上	十二元五角
麻坡只粒	十元八角

老孝類

紹庄老孝只	每擔	三十五元
普通老孝只	每担	二十五元
萬亞老孝只	每擔	二十三元
一號老孝仁	每擔	五十二元
一號老孝仁	每擔	三十七元
三號老孝仁	每擔	三十二元
普通老孝花	每擔	一百二十五元
紹庄老孝花	每擔	一百六十五元
萬亞老孝花	每擔	一百六十八元

烏白蔴類

每車

泗水單亮白蔴		三百四十八元
泗水雙亮烏蔴		三百二十元
暹羅烏白蔴		三百零五元
巨港烏白蔴		三百元
汕頭白芝蔴	每擔	十三元九角
福水烏白芝蔴		三百二十元

甘蜜類

一號甘蜜食	每担	十六元半
二號甘蜜食	每擔	一十六元
三號甘蜜食	每擔	十四元
大顆甘蜜餅	每擔	五十一元
小個甘蜜餅	每擔	四十一元
士庫庄甘蜜角	每擔	十一元

日落冬類

巨港日落冬	每擔	一十四元二角半
萬亞日落冬	每擔	一十四元二角半
暹仔越日落冬	每擔	十三元七角半

土荳類

暹羅土荳	每車	二百五十五元
茂物白殼土荳	每車	二百八十元
暹白殼土荳	每車	二百七十元
西白殼土荳	每車	二百七十四元
泗水殼土荳	每車	二百八十八元
汶選庄荳仁	每擔	九元三角
又 次庄荳仁	每擔	八元七角半
泗水荳仁中	每擔	八元四角

燕窩類

每斤

一號洞白燕	四十五元
二號洞白燕	三十七元
三號洞白燕條	三十二元
巴城一號白屑燕	二十八元
洞水一號白屑燕	三十六元
二號白屑燕	二十八元半
三號白屑燕	十八元一角半
頭上毛燕	二百三十八元
小上毛燕	一百九十八元

各色豆類

台白荳	每車	二百七十六元
透白荳	每車	二百六十元
西城黃豆中	每車	二百四十元
泗洲黃豆粉	每車	二百二十一元
泗水紅豆	每擔	六元二角
牛庄紅豆	每擔	七元七角半
新州白眉豆	每擔	伍元二角半
寄仁烏豆	每擔	五元九角
暹羅白眉豆	每擔	五元五占
特別大菜綠豆新	每車	二百七十二元
暹羅口庄綠豆新	每車	二百三十四元
牛庄新綠豆	每車	二百一十五元

沙籐類

錫蘭籐上選庄	每擔	十六元半
錫蘭籐中庄	每擔	十六元
色牙籐上	每擔	十三元五角
巨港紅頂籐	每擔	六元六角
巨港上白籐	每擔	五元二角

▲輪船入口▼

船名	由	到	代理
吉寧丹	由新加坡	十七開	吉寧力洋行
坤甸和	由檳加坡	十七到	和豐公司
坤甸	由坤甸	十七到	協美代理
錫務	由新加坡	十七到	同益公司
坤遇	由北干嗎仲	十七到	同華代理
豐和	由坤甸	十七到	和豐公司
豐益	由實格	十七到	和益公司
知事士	由巨港	十八到	和豐公司
川萬士	由毛丹	十八到	和豐公司
荷丁	由大東	十八到	和興公司
孟河	由寶雅	十八到	和豐公司
輪	由沙勞越	十八到	順豐公司
豐平	由仰光	仙仰	和豐公司
萬和士	由檳城	十八到	和豐公司
豐和	由占卑	十八到	協豐代理
豐吉	由得宜	十九到	捷和公司
打萬	由巴汶	二十到	和豐公司
豐士	由廈門	二十一到	和豐公司
豐廬	由韓林	錦光	和豐公司
豐沙	由北干	二十二到	和益公司
加	由英柳宜	廿二到	同益公司
羅打	由橫蛤勞	廿二到	和豐公司
孟加勞	由占碑	廿二到	和豐公司
勿呂拉	由北干	廿二到	和豐公司

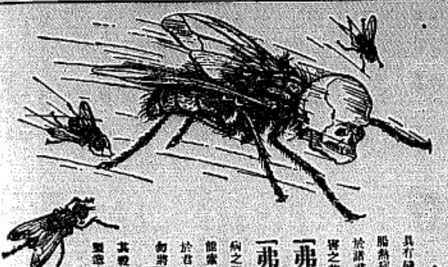
▲輪船出口▼

十八日禮拜一輪船出口

船名	時間	開往地點	公司
呂宋	上午九點	往曼谷 文律	和豐公司
豐吉	上午九點	往曼谷 大霹靂	和豐公司
豐通	下午一點	往仙加弄	和豐公司
福益美	下午一點	往實叻班讓 吧加鳳 岩國亞比	成隆
柔南	下午二點	往麻坡	協美代理
揚格沙	下午三點	往暹六坤	實得力洋行
豐盛	下午三點	往檳榔嶼 仰光	和豐公司
堅打	下午三點	往吉蘭丹口 檳榔嶼	實得力洋行

十九日禮拜二輪船出口

船名	時間	開往地點	公司
新嘉	上午九點	往山口洋 坤甸 邦戛 三發	和豐公司
仰盛	下午兩點	往加勞巴 井里汶 三寶壠	協榮茂



△死亡迅速

具有傳染性細菌之蒼蠅能帶引一切腸熱症小兒之瀉痢症霍亂症等症之微菌於諸君之衣服飲食及身體上諸君未受其害之前須將此有毒之蟲物殺斃請用「弗力」以殺蒼蠅

「弗力」亦致命於蟲但能將屋小傢俬熱病之蒼蠅蚊子臭蟲油蟲螞蟻等消除淨盡且能噴至罅隙搜其蛋卵以致死蟲類却類害於君尤不污沾

勿將「弗力」與通常之殺蟲物相混雜其殺蟲能力甚大係世界上最大殺蟲藥之製造者所製 請即購用并購置其射噴器

(九〇七)

Distributed by
Wm. Jacks & Co., (Malaya) Ltd. Singapore—Kuala Lumpur.
McAlister & Company, Ltd., Penang—Ipoh.

FLIT

TRADE MARK REGISTERED

爲諸君謹防起見唯有密封之(弗力)出售

各埠均有各島鎮

907

O.K. CEMENT

招 徠 廣 告

PRIME PORTLAND CEMENT
OK
THE EAST ASIATIC COMPANY LTD. COPENHAGEN

此士敏土係由歐洲製造極合熱帶之用且多係用爲製造三合土及一切高等工程之用此土貯藏於堅固之木桶內連皮每箱重四百磅淨重三百七十五磅且近來購用者日衆大有求過於供之概諸翁光顧請向星洲萊佛士基三號伊亞沙直接洽可也此佈

唯一輸入人伊亞沙直有限公司白

SOLE IMPORTERS:
THE EAST ASIATIC CO., LTD.
(Incorporated in Denmark.)
SINGAPORE.

山得爾彌地

此山得爾彌地藥丸為治五淋二濁最見神效之藥蓋如照法服之無論久新輕重痛尚且膿只須兩日痛除膿退濁止淋通再服五天一共七日定可除根保無複發故易西各國諸醫無不謂之濁淋聖藥中國通商各口一經藥房藥行無不樂為代售以食況府惟 購顧者須知此藥惟法國彌地一家所製方稱不得名驗又下設於每丸藥上有印記者庶非假冒至其服法初服每次服一丸至兩晝夜服之不間斷無不淋通濁止膿退痛除如是每天再服四丸直滿七日定可除根永不復發但於服藥之日必須戒暮毋使勞動忌食辣熱之物及忌房事

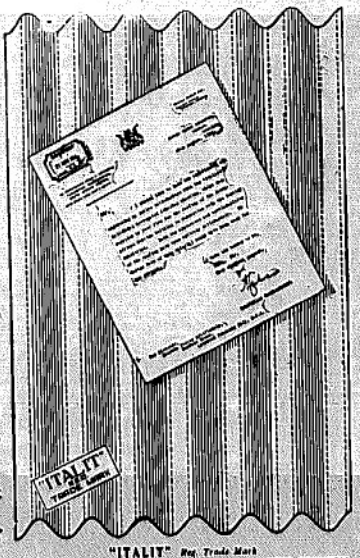
可由各有代理購買

總代理鵠父子公司

Obtainable at all Dealers
INDENTING AGENTS
BARKER SON & CO.
SINGAPORE.

購鋅片者注意

意大力平面及起紋鋅片實較陰涼且極耐用一經採用之後可以不再費修整



"ITALIT" Reg. Trade Mark
The GOLD MEDAL CORRUGATED ASBESTOS ROOFING MATERIAL
Depth of Corrugation 1½ ins. Pitch 6 in.

惟一代理牙直利有限公司啟

SOLE AGENTS—
GUTHRIE & CO., LTD.
(Incorporated in S.S.)
SINGAPORE
「在三洲府註册」

大東影相館

亞米連街門牌一一二號即一同德書報社附近一德律風一千九百號

馬來亞展覽會得第一獎牌

EASTERN STUDIO.
1/2, Armenian Street,
Phone—1900.

李觀仁影相師啟

※南京宣稱。禹縣仍在中央軍手中。并未失陷。現該處之便衣國民軍亦皆被驅散。退回登封

田張兩部猛攻襄陽

※田金凱及張維璽兩部三萬人。現猛攻襄陽。有傷兵二千餘人。運返後方療治。

穀城已發生劇戰

※田金凱軍迫近谷城。與該處防軍已發生劇戰

太平店以北有小接觸

※傳豫鄂邊境太平店以北有小接觸。

※中央軍已在太平店掘壕築壘。

※武漢消息。棗陽之羅霖軍隊。開往豫邊。抵禦宋哲元部。

※隨縣駐軍移防棗陽。

劉陳兩部抵襄樊

※劉峙及陳繼承兩部。已開抵襄城樊城附近增防。

夏斗寅返漢

※夏斗寅自襄陽返抵漢口。報告鄂西情形。

樊鐘秀出山任要職

※樊鐘秀已在襄陽就陝西剿匪司令之職。

蔣馮在豫兵力之調查

※上海消息。現在洛陽之國民軍。總數共有十萬人。在登封者。則有六萬。蔣介石之軍隊。在登封共有十萬人。此十萬人中有六萬係蔣之嫡系軍隊。四萬係雜色軍。

閻錫山殷勤留貴客

※太原消息。何應欽要欲返豫。但閻錫山殷勤挽留。何以閻情難却。只得暫勾留此間。

又訊。閻錫山電京。謂現留何應欽在太原磋商一切善後事宜。

何應欽之代表由晉抵鄭州

※何應欽之代表已由太原返河南。現抵鄭州謁蔣介石。報告何在晉之近況。及閻錫山對蔣之態度。

何應欽代表在鄭州之談話

※鄭州消息。何應欽由晉派來之代表。現已抵此間。該代表語人云。閻錫山絕對服從中央。及蔣主席。不久出兵攻馮。何應欽因在晉與閻磋商善後事宜。故一時不能南下。馮玉祥被閻錫山監視之說是實情云。

南京匯一百萬由何交晉閻

※閻錫山屢電京請餉。南京昨已匯往太原一百萬。交何應欽轉達。

川軍決定討伐國民軍

※四川各將領。在瀘州會議之結果。已決定川軍出發征討國民軍。以鄧錫侯部入甘肅。襲擊陝西之背。田頌堯部開赴陝西漢中。楊森及劉文輝兩部則取道房州進隕陽。留劉湘部衛戍四川。

馮飛機在滬扣留

※滬租界當局。接南京之電告。已將馮玉祥所定購經運抵滬上之飛機兩架扣留。

李宗仁已抵龍州招集舊部

※李宗仁已抵龍州。着手招集舊部。預備擾亂桂省。

桂系軍閥又思搗亂兩粵耶

※桂系計劃勾結鉄軍及僉李部。思捲土重來。聞此項陰謀。李宗仁與白崇禧已秘密派人與鉄軍接洽。

鉄軍缺彈餉暫停進攻廣東

※聞鐵軍現向張發奎索餉及索彈。暫時停止進攻廣東。

鉄軍行將絕糧之廣州消息

※廣州消息。鐵軍糧餉缺乏之非常。士兵咸對張發奎有怨言。現軍心已無作戰之勇氣。將至不攻自敗云。

鐵軍實力共有二萬三千人

※據廣州飛赴前敵之飛機報告。謂鐵軍實力。現有二萬三千人。每人有子彈五百顆。軍中有驢馬三百頭。以供輸送大礮機關槍及輜重之用。

廣州嚴密提防反動份子

※廣州消息。當此大軍陸續出發北江之際。日來即傳聞有大批反動份子。匿居市內。乘機密謀毀壞北路車路之消息。當局對此謠傳。甚爲注意。連日來已命廣州市中所有警察。四處分頭搜索此輩。以期防患于未然。現廣州已日夜戒嚴。關防甚密。料反動之奸計必不得逞云。

呂部之梁呂兩旅已抵平樂

※呂煥炎部之梁朝璣旅及呂定章兩旅。抵平樂

倘有專電接在華
僑社會一上面

註冊 商標

卍百零七藥片

■最新發明濟世藥片

政府批准註冊百零七藥片業經中外名醫試服共爲功效神速之奇藥已擇於本月十五日起在本藥房發售凡買藥一元以上者贈送應用物品歐美洋貨文房用具化粧用品象牙玩物任意選擇本藥所分招待售貨司理監察五部各部均係女子充任之贈送期間至十二月十五日止

■本藥片主治病症

氣血兩虧身體瘦弱大便閉結食不消化食不開胃夜不安眠日夜咳嗽精神衰弱一切艱難等症服此藥片至數瓶以上病症立除

每瓶大洋一元　每打十元

脫痔專科森林氏監製

新嘉坡大坡海山街門牌二十六號

紅茶出現

本號新到紅茶每斤定價五角八占庄頭分兩種八兩四兩家中日用最爲相宜茶既清香價亦至廉諸君試買便知價廉味美之不謬矣

本坡單邊街義安磁器號謹啟

民國十八年十一月十三日

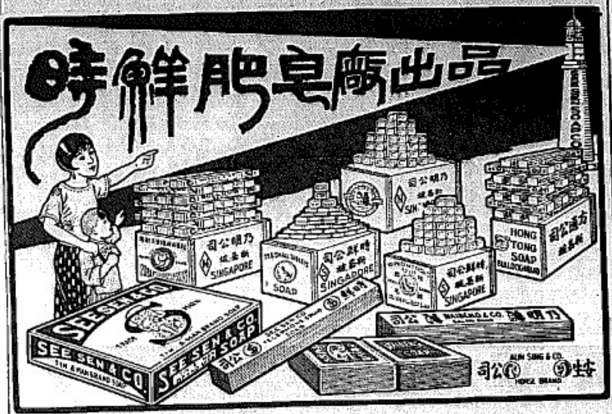
不必刀割
不用服藥
諸凡痔瘡，眼痛，橫痃，龜頭疔瘡，等症，外敷藥粉一週內包癒，

本藥房名打街住址新加坡爪亞街門牌一百號馬來由學校對面

M. J. Johari
100, Arab Street,
Opposite Malay School,
Singapore.

花沙呢洋行之獅標汽水
出世已近五十年
沙示水　大樽每打一元　小樽每打八角
此種沙示水係以最老之中國方劑及最良
爲原質所製并注有足力之空氣故潔淨異常
東方各處所不能比擬者
請時常購飲之
此乃爲諸君健康之一種飲料也

FRASER & NEAVE LTD.
AERATED WATER SPECIALISTS, SINGAPORE.



◎提倡國貨之呼聲

提倡國貨爲國民之天職尤其是工業落後的我們貴中國藥欲提倡國貨實舍國貨可以提倡了試如我們日用所必需的肥皂一項近來製造的種類兩後春筍欲求其洗濯上與自制用其如鳳毛麟角有的茲試本坡**時鮮公司肥皂廠**所出品的各種肥皂可與舶來品並駕齊驅了閱該廠最近銷途甚廣尤其是外埠之購最多茲可見我們貴中國人提倡國貨之進步也

辦事處爪哇瑪車街門牌卅號電話六七四八
製造廠芽林巴殺門牌五百五十五號

民國十八年八月十九日　星洲時鮮肥皂公司啓

◀ 占門提之克士合地 ▶

此罐頭克士合乃用最熱之茄番製造味香適口能增加每日食品之美味各罐頭伙食店均有出賣

Sole Importers—
HENRY WAUGH & CO., LTD.
SINGAPORE.

唯一代理人吉氏兄弟有限公司啟

◎衛生上之好朋友
以羅菓子鹽

請予身體以天然之輔助俾需要時以爲抗拒使生命不快之小小疾病之用最好每晨飲用「以羅」菓子鹽一次即功效立見矣

ENO'S "FRUIT SALT"

「以羅」菓子鹽。風行全世界

健康之柱石

含有極富
最有効力
無與比倫
治療
除購服「拉緊氏」外實無他藥
各大藥房均有出售

DAKIN BROTHERS LTD.

拉緊兄弟有限公司
倫敦